濱江日報

康德四年十一月一日發行

發行人 楊璽宣　編輯人 趙秋鴻　印刷人 王瑞慶

發行所 哈爾濱道裡經緯街 濱江日報社　印刷所 濱江日報社

電話 總務局 二一七七 編輯局 三一七○ 營業局 二七七七

朝刊 零售每份八分 每月壹圓四角 外埠加郵費兩角

晚刊 每份三分 每月五角 外埠加郵費一角

第六八九號 本報今日出兩大張

西線將有大戰！
德法兩軍均積極準備
英軍亦向盧森堡進駐

巴黎二十五日國通電：關於兩軍偵察部隊，在西部戰線之活動，殊爲活潑化之法軍司令部發表一節，法國軍事消息家稱觀測如次：

＝德＝　德軍於二十五日，在西部戰線之北端附近，集結前衛部隊之兵力，盛行從事偵察之行動，此可視爲準備在最近之將來，即施以大規模之攻擊，聞德軍已於北部吉古弗里得線之背後，約經一百七十公里，集結新銳之兵力，共爲七十師，業已整備無論如何時，均可移歸攻擊之準備，以是據法國空軍偵察部隊之報告稱，德軍已經由此等之攻擊地帶，盛行運送兵器及軍需品等，一方法國亦命令集結大兵力於北部要塞地帶，此乃法軍當局視德軍最近雖屬天氣惡劣，但近將施以積極的一大攻擊，殊有充分的可能性之左証者焉云云。

＝法＝　巴西爾二十五日國通電：久已平穩之西部戰線，近兩三日以來又呈活躍狀態，傳將有大會戰，亦未可知，果然法國軍最高司令部，擬沿萊因河，由斯特拉斯堡至瑞士國境利用長約百六十粁羅，寬十粁羅之間爲擴充第一回住民撤退區域，以自萊因河至十九公里之地方區域內之住民，已命令撤退，以上完全乃法國側爲防備德國軍由巴丁地方渡萊因河而來攻擊，同時更將萊因河之三鐵橋，並給蒲斯之堤塤之橋梁破壞，以右等情，乃法國軍之預想作戰也。

＝英＝　又據消息方面報道：謂英國陸軍之遠征之部隊，繼續進駐萊茵要塞地帶，以防備萊茵國境，而法國軍由摩西爾及沙爾兩河，集中其主力於盧森堡國境地帶爲目的云。

西部戰況 德軍發表

柏林二十六日發國通電：德國軍司令部，關於十六日之西部戰線戰況，發表如次：敵軍企圖再度占領，昨二十五日被我軍奪還之布愛里克林森西方十公里高地，曾以約一個營之兵力，攻擊前來，然依我砲兵部隊及機關槍部隊之集中射擊，已將擊退往法國領內矣。

好友　今日是這樣的親密，明日就許……

以阿部首相爲中心 在首相官邸開催之日 茶會

寫眞：由前列右起第三人，阿部首相，右，高石會長，遠藤書記官長，左，奧村社長，大原使節，下川機關士，由後列右起，八百川通信兼機關士，吉田操縦士，佐藤通信士，中尾機長，佐伯技術員，高田主幹，七海營業局長。

對德國之回答
英國有充分準備
英國張首相之演說

倫敦二十六日發國通電：張伯倫首相，二十六日於下院，行定例之戰況報告後，即對二十四日李賓特洛普德外相之演說，加以反駁，大意如次：

於西部戰線之戰況，無重大之發展，目下德法兩國，同於其國境線對峙，德軍之潛水艦戰術，雖呈激烈化，然我方攻擊敵潛水艦，亦步步成功，確信我海軍，足以克服潛水艦對我通商航路之威脅，結局英國於一週中雖失除商船二萬二千七百五噸，而德國商船共二萬三千噸，其中二萬八千三百六十七噸，已被我方捕獲矣。

余於此際，對李賓特洛普外相於但澤之演說，不……矣，再對於兩外相所述之將舉全力從事戰爭一節，余之回答只一而已，惟我等回答之準備，業已充分準備妥當云。

關於揚子江砲艦撤退
英海相於下院之答辯

倫敦二十五日國通電：察其爾英海相，二十五日於下院，對揚子江上英砲艦撤退問題並主力艦之魚雷防禦裝置之議員質問，已作答辯如左：

揚子江上之英國砲艦者，其目的在能使艦並乘組員，於他方面，更作有用之活動，至於此等艦船，曾如何配備，則不能明言，鑒羅耶爾奧克號被擊沉，政府對同級之全力艦已施以魚雷防禦裝置云。

蘇芬會談或將再開？？
芬蘭代表明日再赴莫斯科

恨爾西恩基二十六日發國通電：對蘇聯，芬蘭會談之前途，行種種測臆，故二十六日，依芬蘭官邊露出之消息稱：蘇聯之要求，比以前幾分緩和，再以芬蘭到底有不能讓步若干之點，包含在內，但政府當局，仍然言明，會談有繼續之意向。

又依一說，芬蘭代表團，爲會談再開起見，於二十九日，就第三次訪問莫斯科之途。

再依到當地之情報，蘇聯在此二三日來，在埃斯陶尼亞，拉陶比亞之新獲得基地沖合，實行海軍演習，又二十隻之蘇聯潛水艦，橫斷芬蘭灣，而赴塔林港云，此等報道，對芬蘭國民，極度刺激，故芬蘭政府，亦爲備萬一之時，在芬蘭南岸全海岸，敷設防備機雷，現今舉國一致，行軍事措置強化中。

滇緬鐵路 被水潰滅

【廣東二十六日發國通電】據當地中國側有力方面所接之情報稱：自九月末起侵襲雲南省一帶之豪雨，現仍未止，以致華南唯一殘存路線之滇緬鐵路沿線之楚雄，廣通，尤其滇緬路，幾瀕潰滅，故有數處沖失，交通杜絕，貨物皆已停滯，傳染病猖獗已極，因虎列拉而死亡者，已達一萬六千餘名，然急於修復滇緬路之政府當局，撥出國幣一千五百萬元，刻正努力修理中，因之政府之强制徵發，與激烈，加一農耕，一齊告歉收，民衆殆皆沉淪於塗炭之苦中云。

經濟使節團 自莫斯科赴柏林
蘇聯訪德

莫斯科二十五日國通電：以蘇聯造船工業人民委員鐵布渥賢爲領袖之蘇聯訪德經濟使節團等四十五名，爲基於德蘇通商交涉，具體規定德國之對蘇輸出品，已於二十四日晚間前往柏林矣。

被扣留之美商船 將以鹵獲品處理

柏林二十六日發國通電：關於美國商船西迪奧畢夫林德號之扣留事件，德國政府代辦者，以近將以德國之鹵獲品，將向德國廻航，所談如下：西迪奧畢夫林德號，不返還美國，近將以鹵獲品，向德國廻航耶，蘇聯當局以該船入木爾馬斯克港之理由，不僅承認係基於航行不能，然蘇聯當局以俟該船修繕完竣之護，想必能許可向德國曳航耶云云。

德國停止 海外通信

柏林二十六日發國通電：德國遞信當局，於二十六日發表謂：（停止個人以及商社之海外電報電話）云云，而此項措置，係與德國之新軍事行動進展上，以有重要之關聯，成行頗值注目云。

蘇聯海軍當局
釋放福林托市號乘員

莫斯科二十五日國通電：美船福林托市號扣留問題，美國朝野之精神，依然爲之刺戟，其成行極被注目，但據二十五日到達莫斯科之情報，謂風傳莫爾曼斯克蘇聯海軍當局，已將因福林托市號廻航，而搭乘同船之德船員十八名釋放等等，其理由因爲修理機關，再同船將長驅之莫爾曼斯克廻航，至碇泊於莫爾曼斯克港，並於續裁貨物，並當經綿密之檢查云。

印度之獨立運動
最近益見熾烈化

孟買二十五日國通電：印度之獨立運動之要求益見熾烈，殊引起一般之注目，十五日之孟買州議會，於二十五日對英國政府提出請求，於印度適用民主主義之原則決議案，茲已開始白熱的審議矣，一方面，同州首相巴爾剛略達爾氏，以右之決議案，暫作別議，並對州議會，提出議案謂，於印度有度印憲法，應認爲有獨立國家之地位，而表明對國民會議派，予以全力的支持之態度矣。

田代次長 下月十日着任

【新京二十六日國通電】田代新外務局次長，刻下關於滿蒙國境劃定交涉，爲連絡日滿側事務之關係赴東京，待與豫定二十八日抵東京之龜山外務局政務處長行磋商之後，預定至晚在來月十日左右，即可能着任云。

確保軍事的優勢
希特拉表明決意

柏林二十六日發國通電：二十四日夜在但澤所行之李賓托洛甫外長之演說，係向中外聲明德國正式放棄和平，闡明對英法宣戰也，故此二，三日以來，環繞納貝爾木斯總統官邸，黨政軍首腦之動向，頗爲活潑，同時蓋玲空長以次作戰當局將星之出入，尤其頻繁已極，茲據確訊稱，希特拉總統，從來固以外交，努力誘導德國軍事的大勢有利，然現在竟以確保軍事的優勢，有導於中立國，亦排除和平動員之患，以獲得作戰行動之成功，亦即堅持實力到底也，然而其第一階段，首先對英國施行封鎖作戰，其次即爭覇法國上空之制空權，此種觀測，已趨一致，然二十六日政府機關報及各報，皆載「現在唯有訴諸干戈而已」以激民衆，斯以柏林，現在有以進駐波蘭前夜希特拉總統明發動實力當時之劈閣氣云。

德機七架 被英軍擊墜

倫敦：十六日發國通電：英國空軍省，二十六日發表，二十二日在北海，襲擊英國商船護送隊，德國空軍十四機之內，最少七架，被確實擊墜。

對毛澤東之聲明 各方均非難

香港二十七日國通電：依重慶來電，關於國共關係之共產黨首領毛澤東之非難宣言，對此國民黨側之非難聲々之際，湖南省主席衛立煌，軍長孫連仲，及河南全線之十將領，河南省主席薛岳，軍長薛商震，關麟徵外六將領，及湖北全線各將領等，亦向中央黨部·總裁發出非難攻擊之電報，其要旨謂：毛澤東之聲明，乃侮辱國民黨，而且違反政府之命令者也，企圖爲有對抗敵之協同抗戰之組織，破壞之危險，我等爲保持黨並政府之面目起見，此際共產黨，爲全國民之犧同服從，並防止迫近災危，各種挑戰的態度，而儼然要求之云。又以中央日報爲先，重慶及在首都之國民黨機關報，現下一齊對毛澤東之聲明，加以攻擊，國共關係之惡化，已完全表面化矣。

巴西觀光團 一行抵新京

【新京二十六日國通電】爲向南美親日國巴西介紹新興滿洲計，鐵道省觀光協會招聘之巴西名士旅行團巴國第六代大統領芬賽克大將令郎夏爾馬德夫妻及聖波羅大學教授齋沙博士夫妻與教授梅羅博士夫妻之六名，二十三日已乘午後五時二十分亞細亞車來京，並已將市視察，但已預定二十八日乘午後一時四十分發車赴奉，然後經由北京大連渡日歸國，再梅羅博士夫人，已定於歸國後，著述日滿旅行記，向南美諸國民，介紹事變下日，滿兩國之眞相云。

寫眞：一行抵新京驛之情形

國境委員會
近將在赤塔舉行

【新京二十六國通電】據根據於九月十五日之東鄉·莫洛托夫協定，諾門汗附近滿蒙國境劃定委員會，自停戰協定成立後，依然在莫斯科繼續預備的折衝，至近將該委員會選赤塔爲該會設置地點，而日滿兩國代表委員，日本側爲久保田新哈爾濱總領事，我國側爲龜山外務局政務處長及隨員，兩國共計爲·名，皆爲之決定矣，又赤塔會議之舉開日期，因雙方諸種準備之關係，大概於來月下旬，即可舉行云。

赤塔會議 主要議題

【新京二十六日國通電】關於諾門汗附近紛爭地域之國境劃定委員會，於九月十五日之停戰協定成立後，除任現地實施停戰業務之外，並在東京及莫斯科，前後數次預備磋商結果，已決定於十一月下旬，在蘇領赤塔，由日，滿，蘇，蒙各代表委員之間舉行國境劃定委員會，而該會議之主要議題，係將該停戰爲定應解之紛爭地域，決定劃定國境之方針，由該委員會之手，更依現地踏查之方法，施行具體的畫定國境，除此之外，依現地交涉之結果，移於外交交涉，協議整理事件發生前之扣留者，及九月末以來之俘虜與逃亡者之方法，然於赤塔會議之前途，仍然不許樂觀，至會議開催時，雙方必有相當深刻之議論，又依歐洲情勢之發展如何，預想蘇聯之態度，必有若干之變化，斯以該會議之成否，係爲決定滿蘇國境今後動向之關鍵，成行頗値重視云。

人民總服役制度審委會
張委員長致辭之要旨

新京二十六日國通電：於人民總服役制度審議委員會，張委員長之致辭要旨如左：

此次政府有鑒於內外情勢，以鞏固國防，備於有事爲目的，根據國民總奉公之精神，使身當壯年男子之國民，按其能力，担負兵役或此外國防任務之義務，亟圖樹立可謂爲人民總服役制度之新制度，爲期愼重審議立案事宜，始設置一大審議委員會，茲開其第一回會議，本委員會鑒於所審議事項具有重大性，特煩身爲國家重臣之參議諸位參加，又努力網羅官民各界領袖者及有識者，以求其審議具有權威，俾期國家百年大計之無誤，於我國男子國民達一定年齡時，則受國家之檢查，其一部編入國軍而服兵役，受以武人之訓練，有事時，或出動於國防第一線，至於其他，各按其素質能力，雖不執武器，亦受奉仕國防或總動員目的之一定訓練，若有特殊事情，兩者均不能服時，則徵一定之稅，而以財力奉仕償之，要言之，舉凡國民，爲國防目的，均須奉公國家，即名之曰，定服務之制度，則確立人民總服役制度，於整備國防之態勢上，信爲必要不可缺者也。

採用國民總服役制度，樹立民役制度，由全國民中，簡拔優秀之適材，使服兵役義務，若非採用徵集方法，則建設精銳國軍，謂爲殆屬不可能，亦非過言，然而對兵役服役者，必確立禮遇與獎於育成之待遇及訓練之方法，再對服役者之家族，則期其援護萬全，對服役終了者，與以就職保障，其他如講求國家的，社會的優遇之方法等，須由各方面，支持援助，始克實現國軍強化之理想焉。

以上乃兆政府着意於人民總服役制度之二，三主要理由，以供參考，至於實施時，必使國民一般，徹底本制度之趣旨，使國民深爲理解，自動與以協力，而指導啓蒙實施如本制度重大而微妙之案件，恐難免障碍摩擦，於此意義，始欲充分愼重審議者也。

蘇聯召集 最高會議

莫斯科二十六日發國通電：蘇聯最高會議幹部會，爲附議內外諸重要問題，決定於本月三十一日，召集第五次臨時最高會議云。

外務局次長
任命田代重德氏

【新京二十六日國通電】本日十六日第五十二次國務會議可決之人事項，於二十六日發令如下：

田代重德，任外務局次長敍簡任一等

新任之外務局次長田代氏，乃名外交家也，其就任之後，我國外交之活躍，當有非常之期待。

按田代氏生於明治二十九年，現年四十四歲，於大正九年畢業，於東京帝國大學部法科，嗣任領事補，供職於牛莊，後任意大利，瑞士任外交官補，昭和二年十二月任天津領事，七年九月任長春領事，至八年回國，任外務省事務官，情報部第二科長，十一年九月任情報部第三科長，十三年四月任大使館一等書記官，任天津總領事云。

【新京二十六日國通電】新任外務局次長田代重德氏乃係於我國占重要地位之一人，所謂大正九年東京帝國大學出身之一人，曾在滿洲事變當時任長春領事，嗣後於日本外務省天羽情報部長之下任情報部第一課長，當此次支那事變時，以天津總領事，關於外國租界問題之折衝，水害對策等大示縱橫活躍，此次榮任我國外務局次長，花最初與現漢口總領事花輪義敬氏俱爲候補，嗣後因種種之關係，田代氏遂正式就任矣。

當茲歐洲戰雲之濃化，支那事變之新階段之移行，微妙複雜之際，而田代氏之外務局次長就任我國，當德，滿意等多角化之外交，而之滿蒙國境確定交涉爲光，即於滿蘇，滿華，滿關係之局面展開，將亦有多大之寄與，實頗堪期待，而尤以與最近將樹立之中國新政權之外交確立，想該氏之最近中國認識良多，此外想外務局於今後大加注力之我國之對外宣傳，亦頗期待在情報宣傳上具練達之氏之才腕云。

法兵已完全
驅逐於國境外
德軍司令部發表

伯林二十五日國通電：德國司令部，二十五日晚發表西部戰線之戰況，謂已將在德領內之法軍全驅逐於國境外矣。德軍於費爾克林艮之西方與霍倫巴哈之東方，曾對殘留於德領內之法軍最後之兵力約一個中隊，加以攻擊，追逐於國境外，使退至法領內，其他全線皆平穩，無可特舉之戰果。

泰國大檢舉
抗日之華僑

曼古二十六日國通電：泰國抗日運動中心人物之中華總商會主席蟻光炎，於十月初旬訪問母國，已歸來，然十三日被當局傳喚命令以一年間離開泰國退去之諭，因而開始之檢舉中華僑民之不良份子，又職十月中旬暗殺伍佐南幹事之事件，依此次施行大檢舉，泰國之華僑抗日陣營，竟發生大動搖矣。

懇請援助
白崇禧對蔣

【香港二十六日國通電】據湖南省合衆通信電稱，目下在該地担當防備湖南之白崇禧，與合衆記者會見，告以下記之自力抗戰不可能，決懇請美，法，尤其美國之對蔣援助。現在之中國，苟無外國之援助，抗戰事殆無繼續之可能，爲擁護外國權益，現在實爲英美法協力之時也，應對極東開始積極行動，所幸美國對中國表示好意，此實不勝感謝也，然法國限於經濟，不由安南向中國輸送者，制誠不勝遺憾之事，然法國之此等態度，殊難諒解，蓋此有等於放棄中國所求於法國者，並非物資的援助，只爲安南之輸送路，亦即再開對中國之輸送路而已，日本企圖新之進出者，固甚顯明，但中國已整備大規模事變局反攻作戰之準備矣云云。

接受興華印刷局舖墊營業
要緊聲明

茲經中人說允兌妥王乾，自營興華印刷局舖墊營業當交涉金現改爲興華印刷局公記照常營業從前王乾一經手已經租保等事限於十一月三號以前至敝號聲明以便清結過期概不負責特此聲明

地址道外正陽十三道街

接兌人興華印刷局公記 王者吾 張星垣 梁永仁 仝啓

感謝顧鄉屯大仙堂靈藥救驗

啓者鄙人長子於本月忽得急症日重一日遍請哈市諸大醫士親手診斷均未見效忽經友人指示明路往顧鄉屯大仙堂求取靈藥當時服下經時未久即大見功效小兒活命之恩感激莫名特此登報鳴謝借表微忱

道裡水道街同發福內劉富臨啓

興亞

新東亞建設下之
武漢甦生週年紀念
對皇軍奮戰柴山特務部長感慨談

漢口二十六日國通電。越過大別山之險峻，突破揚子江之機雷，一路以漢口爲目標之日本陸海之精銳，有如怒濤之急進襲擊。將敵之牙城武漢三鎭占領，今已屆此感激之一週年紀念日矣。紀念昨年十月二十七日之武漢陷萬民來，以此「武漢甦生一週年紀念日」之擴充新東亞建設之希望，而實一里塚之紀念也。

迎此建設之一週年，似乎來徵武漢市民之喜悅，是日自淸晨起，秋空高揚，『祝甦生』之祝賀氣球，午前九時起，於中山公園舉行一大市民感謝祭。軍樂隊及青年團之市內行進，汽車行進及空中之飛機飛繞等，展開陸空豪華之慶祝繪卷，五色旗與日章旗翻飛空中，舉甦生武漢之全市，預定今上一日之祝賀也。

漢口二十七日國通電：柴山特務部長談：依緊密之陸海軍共同作戰，攻略支那本部中心地之武漢，已滿一年，今上適逢一週年紀念日，不勝感慨也。武漢無論地理的，經濟的以及政治的，爲支那中心之心臟部，此觀予敵之影響即可明矣。敵之現狀，蟠居一地方，苟延殘喘，加之武漢攻略戰後，繼續過去一年數次之我大規模作戰，與荒鷲隊之完全制支那全土領空，不僅擊碎敵之兵力。而喪失中國最豐饒地湖北，湖南，浙江之彼等生命力，亦著爲減殺，重慶政府部內之政治的動搖益甚，實不知所止，中心要人等之脫出事件，層出不窮，亦當然之事，不能謂與武漢攻略無關聯，我皇軍之努力與犧牲，痛感其效果之偉大也，而此攻略之效果，有待於今後之發揚正多。

一幸而汪氏等之中央政權樹立，及吳佩孚氏之和平救國運動等，新中國之萌動，起於各地，而當地方民衆間，亦漸次醞釀此運動，此不勝慶賀之至，重慶政府鄰近當地之空氣，必傳播浸潤於彼無疑，然而敵未完全擊滅，尙在奄奄一息，欲制其最後之死命，固有種種手段，然而負此最重要之任務者，厥爲武漢也。我等同僚，追憶先輩之偉功，當盡奉公之誠，再加努力，剿敵之致命處而止也。

對中山縣 敵遊擊隊
日軍開始實力行動

廣東二十六日發國通電　日本軍前於十月十六日，由中山縣撤退後，遂侵入中山縣，使住民陷入塗炭之苦，同時狂奔爲惡質之宣傳，爲日本軍支派遣軍，鑒於本事態，乃於二十六日，對中山縣當局，及敵遊擊隊，通告以開始徹底的實力行動，痛擊彼等之惡質的宣傳，同時闡明日本軍之斷乎的決意矣。

大場鎭陷落 二週年紀念
舉行大慰靈祭

上海二十六日國通電　因本二十六日，爲大場鎭陷落二週年紀念日，自午前十時半，曾於大場鎭表忠塔境內，對於因吳淞敵前登岸並上海附近之戰鬪，化爲護國之鬼陣歿將士，擧行嚴肅之大慰靈祭，是日秋高氣爽，設祭壇於二年前之激戰之境內，頗有感慨，灑掃淸潔，憶及至定刻，下時二十分，所有櫻井部隊長，竹下特務機關長，空戶陸戰隊司令官，駐上海陸軍將星，三浦上海總領事，甘濃民團長以下，與軍官民學校生徒諸團體等，均已到齊，當於山崎兵站司令官司祭之下，依佛禮，擧行嚴肅之式典，於同十一時二十分禮成，而一般參拜者亦絡繹不絕，久午後並曾舉行駐上海陸海部隊奉納之劍術與角力，舉滬上下僑均極重視此紀念云云。

日空軍精銳 轟炸西安

（某基地二十七日發國通電）日本陸軍精銳之山口部隊，於二十六日午後一時，以堂堂之大編隊，急襲赤都西安，對狙狙之敵陣投下巨彈，將軍事施設，炸得粉碎，收獲莫大之戰果，全機悠悠歸還原防矣云。

九月廿日西安爆擊
破壞敵軍事施設多數

太原二十日國通電　據二十日日陸航隊之西安爆擊戰果，有如左列，已將重要軍事施設及首腦部官舍，破壞，使西安全市陷於恐怖狀態。

一，將第十八集團軍西安辦事處之爆毀，炸死將士十數名。

二，將蔣鼎文官舍之主要部分爆毀，並炸死人員數名。

三，將天水行營職員官舍十四戶爆毀，將獨立營特務營之約三十名炸死傷。

四，更爆碎隴海線鐵道管理局首腦部官舍數十戶，炸死傷職員數十名。

五，並爆碎心臟部之一部十戶。

受焦土抗戰之漢口
年來經日本手復興

漢口二十六日國通電：受蔣介石焦土抗戰之災禍，往年之繁華全被破壞，乃經日本皇軍，與先驅市民協力之結果，年以來，早已邁向甦生之途，茲分述如次。

△企業　已得企業認可者，凡二十有二，操業開始者有六，內中有三處爲試驗操業，主要者爲石製粉業，以組合組織之烟草企業，亦預定於最近開始操業。

△貿易　因長江封鎖，僅有官撫用物資之輸入年額達五千二百萬圓，近接地之土產物資較戰前已有百分之四十，回復輸入狀態，輸出因腹地無三鎭之交通，只得滯貨，惟因日本軍事物資收買及搬出許土產品輸出之可能，年額達二千萬圓。

△交通　石炭雖感不足，但因湖北省無煙炭之開發，民間燃料得以無缺，不過定價較戰前貴一倍半而已。汽車則有武漢交通會社經營市內公共汽車，並有郊外線可通至黃陂，載貨汽車凡百輛，洋車則以組合組織下漸繁多，海運亦由武漢交通會社經營武漢連絡船。

△電信電燈　電信則有華中電信，電燈則有漢口電燈，將來均必由華中水電統制經營。

△教育　十七校生徒九千八（漢口十九校七千人），女學校，中學校，實業學校，來年亦將開設，惟極惹吾人之注意者，則爲法租界小學校教員紛紛入日本教員訓練所，將來武漢教育正有待也。

△金融　方銀行日下現在市民金融機關則有四錢莊公認代行，軍票之操作遠過上海，大有在華中首屈一指之觀，全市軍票以外紙幣漸次絕跡，均以軍票通用，僅此一年來之努力如何矣。

△司法行政　政治機關有二十七日誕生之湖北省政府及曾經確立且進步之武漢特別市政府並將誕生之江西，江南兩政府，協助中央行政權之樹立，向興亞一途邁進，司法則有所謂三權分立，與行政畫然分離之高等法院及地方法院，現在未決囚犯有不足百餘名，殆無政治犯。

△社會　流亡之難民，曾稱有十萬至二十萬，今其數已減至七，八萬，由難民救濟委員會（市政府）給與等難民以救濟金，且進行授產務農之對策，然對於不具及年邁者，已決定今日設救濟所以收容之，對於其他保健衛生事項，忍耐所不能想像之困難，完成三分之設備與方策，明年一月將以四十萬圓之資金，使最近建設之研究所，以研究風土病及流行病，材之機關，其他養成各方面，如政務訓練員，保安訓練所，官警教習所，教員訓練所，司法講習所等，均爲養成足以担當武漢甦生之有爲人材，而期其萬全，且顯然之成績，難堪令人注目，又一般勞動者，其數約達二萬，此等均由武漢勞工協會註冊，並指定各人之工作事項，將樹立最新之方策焉。

經濟

小麥標準價格計算方法公布
…續…

十，奉吉線各站價格自哈爾濱經由吉林在九〇〇粁以內，則在哈爾濱價格上加算運費者過五〇〇粁等價（十圓一角一分）

十一，大鄭線各站價格齊齊哈爾以南五〇〇粁以內則爲與齊齊哈爾以南三五七，粁地域價格同等（十元）五〇〇粁以外則與齊齊哈爾以外五〇〇粁地城價格同等（十圓一角一分）

十二，濱洲線各站價格（一）哈爾濱昂昂溪間則由兩地價格扣除費從其高者。

（二）昂昂溪以西則在齊齊哈爾價格上加算運費者

十三，濱北線各站價格哈爾濱以北二〇〇粁以外，等價（九圓二角六分）

十四，北黑線各站價格在北安價格（九圓二角六分）上加算運費者。

十五，齊北線各站價格齊齊哈爾以北二〇〇粁以內則由齊齊哈爾價格扣除運費者，二〇〇粁以外等價，（九圓二角六分）

十六，寧墨線各站價格齊齊哈爾以北二〇〇粁以內則由齊齊哈爾價格扣除運費者二〇〇粁以外等價（九圓二角六分）

十七，平齊線各站價格齊齊哈爾以南三五七，五粁以內，則由齊齊哈爾價格加算運費者，過三五七，五粁至四平街以內，等價（十元）

十八，京白線各站價格新京白城子間則由兩地價格扣除運費從其高者。

十九，白阿線各站價格自白城子價格（九圓八角六分）扣除運費者

二十，松花江一帶各碼頭價格佳木斯以東則由佳木斯價格（九元二角六分）扣除運費者。

佳木斯，哈爾濱間則由兩地價格扣除運費從其高者。

二十一，鐵道沿線外各地（興安北省三河，三江省集賢鎭，東安省寶淸，北安省倫河鎭拜泉及望奎）製粉工場管內價格則由最近車站或碼頭價格算定馬車運費由扣除者（至於各鐵路站等之詳細價格茲從略）

又國營檢查各合格小麥之淨重六十公斤者各等所差之金額如下

特等品，比標準價格貴四角。

一等品，比標準價格貴二角。

二等品，標準價格

三等品，比標準價格賤二角七分。

四等品，比標準價格賤六角。（完）

中銀行市

新京廿六日國通：

△紐約匯兌市場（廿五日）

倫敦	四弗〇一仙八分之一
日本	二三弗四七仙
上海	八弗三〇仙
巴里	二仙二七八分之一
柏林	四〇仙 〇

△倫敦匯兌市場（廿五日）

日本	一志二片三二分一
紐約	四弗〇二仙
上海	五片八分之一
巴里	一七六法〇〇
柏林	

△上海匯兌市場（廿六日）

日本	一
倫敦	四片六四分五一
紐約	八弗三二分一

△金塊市場

倫敦（廿五日）	一六八志〇片
紐約（廿五日）	三五弗
海關金單位（廿六日）	

△銀塊市場（廿五日）

倫敦（現）	二三片十六分三
同（先）	二二片八分之三
紐約（公定）	三六仙四分之一
加奈陀	四六仙〇〇
孟買	五九留比

遺失租照聲明作廢

啓者敝號原領有坐落新安埠安良街地段十四號租照第二四一號惟此項租照不愼遺失除呈請補發外特此聲明作廢

永和源代表人馬憲同啓

大同電影院
今天演
明星影片公司出品
五集 啼笑姻緣
胡蝶 鄭小秋 主演
同時加演
武俠巨片 俠士鋤奸
趙詠霞 嚴月閒 主演
下期准演 六集 啼笑姻緣

◀中央大舞台▶
早 俞華庭 艷立華 周少樓 劉少奎 蓋芸童 王神芳 高少亭 張晚台
俞華庭 艷華 蓋立童 曹神包 周少樓 王毛芳 宋芸羅 宋寶鳳
戲 翠屏山 界牌關 全部一捧雪 審頭刺湯 戲 全部捉放曹 戲叭蜡廟 全部珠痕記

◀華樂舞台▶ 道外十六道街
早 美艷君 張庭盛 白玉崑 任翠卿 張盛庭 白玉崑 任淑卿
晚 美艷君 鑫艷秋 張盛庭 任翠卿 任淑卿 白玉崑
戲 戲牡丹 三鐵公雞 四盤盒 拍板長坂坡 全本 戲 雙沙河 荀灌娘 過五關 古城會

痔患無憂
余患痔漏多年因畏刀割未能治愈今承安大洲先生上以敷藥十餘年老病脫然無累至深感謝特此登報俾同病者知所問津焉
道裡同發隆穆震華啓
安大夫現寓道裡商舖街五號 3532

◀新舞台▶ 道外北四道街
早 張洪雲 方寶成 蕭麗芳 李春元 花桂花 小桂花 小荷花
晚 蕭麗華 方寶成 花桂樓 小菊花 李鶴元 小菊花
戲 英雄義 二奪美夫 收回盃計 徐達 全本海棠紅 李香蓮 賣畫 七本西遊記

下期 31日演
木蘭從軍

◇超出「日出」賽過「貂蟬」
主演 南國第一紅星 轟動藝壇銀幕 陳雲裳 梅熹
華成公司 絕歷古裝 史無僅有 男勇巨製
今天戰事新片
中央 廿八日 廿九日 卅日 三天 並不加價
戰地風光
完全實地攝影 戰場風光 暴露無遺
由上海至無錫 皇軍戰績 實況實真
同時加演 六年九林匹克 世界運動大會 長片
大光明 電影院 道裡中國九道街 電話六九五二番

光陸大戲院 哈爾濱道外六道街 電話八九七五番
今天放映……新片！
新人道
民新公司出品 對白有聲巨片
且看今日新人道 究竟有聲勝無聲
優待券末日有效

國泰大戲院 哈爾濱道外十六道街 電話……八九八一番
今天公映
主演 王引 談瑛
冷月詩魂
新華影片公司出品 對白有聲恐怖巨片

木蘭從軍
陳雲裳 梅熹 黃耐霜 尤光照 韓蘭根（主演）
深明大義！ 替父從軍！ 慷慨激昂！ 效忠疆場！
電影界十一年來第一部古裝巨片
華成公司耗資鉅萬攝製古裝對白有聲激門巨片
下期准演 三十一日在國泰公映
雄壯！偉大！以超過「貂蟬」之霸王上

巴拉斯 有聲電影院 道裡七道街電話七五〇四
上海新片！
（今天公演）
午前十一點開場
新人道
民新影片公司最新驚人出品
全部對話倫理警世有聲巨片
鍾石根 原著
輿論一致 公認鉅片
●酷災痛絕千古 ●人道留名萬古 ●當日實地眞景 ●惟有此片留傳
朱門酒肉臭 路上有飢人
卜萬蒼 ◇◇◇精心導演◇◇◇
林楚楚 王桂林 黎灼灼 胡蝶 李君盤 黎錫 戴衍萬（合演）（出力）

新片 袁美雲 最得意傑作 第四集 化身姑娘 十一月十日公映
新片 三劍客 十一月廿一日公映

平安電影院 電話五一一二番
（今天公演）
影城記
藝華公司有聲對白歌唱巨片
路李 王乃東 余 王引 英 林宏達 文逸民（主演）
下期准演 三〇三大劫案 主演 袁美雲 偵探有聲歌唱巨片

馬迭爾 電影院 道裡中央大街
兩大貢獻
德國著名珍片！ 早春
同時上映 雪山的歷險 日譯
滿映大每新聞
開演時間 今日午後二時 三點 七時 十二時

亞洲大戲院 今日開演
黃海大盜
新華公司有聲對白偉壯巨片
主演 高占非 王人美 章志直
下期開演 藝華公司有聲對白片 神秘之花

驚人之稀有慘劇！

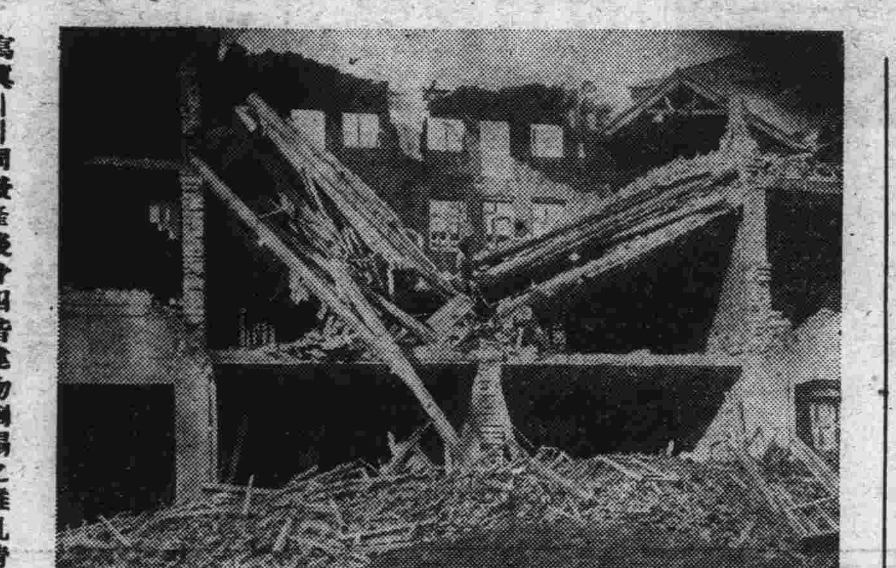
四階樓房突然倒塌

二十餘工人盡壓於其中 幸均救活僅二人未救出

正在施工中

道裡同發隆百貨店後身，現在建有櫛次鱗比之樓房，於昨日午後一時半頃，遙對興源居酒店之四層樓房，因施工不良，及中間未用鐵筋等關係，致正在內部施工中，轟然一聲，突行塌倒，內中尙有木工及泥水匠多人，正在工作中。於工作人員，於灰土飛揚中，先後逃出，當時有七八工人，因逃避不及，多被壓於土木之下，呼號求救之聲，遠達附近。適有一洋車夫，拖空車經過其下，亦被壓於石塊之下，後經經緯署及附近派出所，於極度緊張中，出動維持秩序，並行施救之工作。於午后三時餘，被壓之工人，前後皆被救出。受傷皆甚重，恐有性命之憂，只剩被壓於二層樓中之一工人（聞係包工者），及馬路上不幸遭難之洋車夫。該房係道裡新城九道街三聚東所有，工頭聞係苗姓，黃縣人，共作之工人有二十四人，只有一人尙未救出，亦可云爲不幸中之大幸也。記者屬稿時，經緯署當局，及其他工人等，尙在施救中云。

又：本市道裡九道街十四號三盛東執事人王錫三，係山東掖縣人。於本年七月間，乃請包工人苗德田，李長盛二人，從事在同發隆後身（北市場十一道街）建築三層樓，於本月中旬，即行竣工。不料正於昨日（二十七日）午後二時許全樓突行傾倒，並東街壁德興昌，及西壁三合長，均傾塌一部，共計達六十餘間，當時並木工瓦匠等七名壓於內。經搜索結果，始將姜丕基，招遠人（三十歲），李春亭（三十二歲）姜佩芳（黃縣人三十歲），三人救出，由救急車送往醫院。其餘四名，尙在搜尋中。此外並聞在該街馬路上，有洋車馬車各一輛，亦被壓於磚石中。目下正由該號雇人，每人五角，在搜尋中云



寫眞＝同發隆後身四階建物倒塌之雜亂情形

馬家溝校（……）舉行公開教授

教育長官皆往出席 博得參加者之好評

哈爾濱市公立馬家溝國民優級學校校長高朝宗氏，爲求學校教育之向上，及教法之互相琢磨計，特於昨日（二十六）於該校，舉行一般公開教授。及指定公開教授，指定教授，則爲三上美代，及鈴木寅美之日語公開教授，一般教授，則有校長高朝宗及李少慧，徐雅君，王仁麟，王佩如，楊文權等之日語，李乃毓之商業，劉承溥之算術，耿彩章及王希峰之滿語，王會全及趙文忠之體育。自上午九時，於全市日系教育科長官，韓督學及各校長教員全體，及各校長教員七十餘人。至十二時，教授始完畢，午後一時起，爲研究發表，批評，講評，學校經營等，直至午後四時，方舉開完了。各科教授，皆博得不少好評嘉語云。

哈爾濱四十年迴顧史 320

表以態度，若逾期不報，則此後惟有自由行動，臨穎不勝迫切待命之至，肅此具禀，敬叩勛安。中華民國五年四月二十日，滇黔桂粵軍警同盟會叩。』

△內閣改組和平又起＝徐世昌之被袁一再邀請出而任國務卿，組織內閣，在當時一般人，料決不久長。蓋徐袁意見根本不同，登台時袁無一實行者之條件，故徐無心戀棧，乃提出辭呈，而袁再三挽留，徐雖即不去，亦無何大神益，故允其辭，乃於民國五年四月二十日，以大總統令發表

徐世昌免職，段祺瑞任國務卿，並兼陸軍總長，陸徵祥任外交總長，王揖唐任內務總長，孫寶琦任財政總長，劉冠雄任海軍總長，章宗祥任司法總長，張國淦任教育總長，金邦平任農商總長，曹汝霖任交通總長，王士珍任參謀總長，莊蘊寬任審計院長，錢能訓爲平政院長。命令既發表，段等素即主張和平，至此大權在握，欲慫恿袁與南軍進行和平，南京之馮國璋，此時亦善伺段之心理，即電告段祺瑞，願當和平交涉之衝，並派親信人員赴京與段會見，陳述取捨時局之意見方策。請四川陳宧亦致電

袁黎段詢，前派劉雷兩員，赴永寧議和，而党人意見紛歧，故進展遲緩，現下已有眉目，請中央擬定議和地點，令粵寧魯湘等省，各派代表，協商議和辦法，中央政府側接電後，即開會磋商，當即決定在上海開南北議和談判，自二十六日起，以二星期內，一切辦法商妥，不再延遲，南方舉唐紹儀，梁啓超爲代表，北方舉段祺瑞，馮國璋爲代表，進行交涉。而進退維谷之袁大總統，表面上雖表示欲講和平之勢，但骨子裡依然欲作其皇帝夢，際此時會，身和平空氣濃厚，恐將與己不利，大爲不安，乃

自懇求黎副總統從中斡旋，若能允許下列三條件，亦願退位，息爭弭亂，不再問事。即（一）不受彈劾（二）帝政時代，親袁之人物，一槪赦免。（三）不侵私有財產。黎元洪對袁所要求之三件，尙不爲刻，允爲斡旋。而南方之蔡松坡，唐繼堯等人，對和平條件，不但要求組織張力內閣，且要求設立左右兩將軍，左將軍由南方人中有名望者選拔任之，右將軍則以段祺瑞，或馮國璋任之，把握全國軍事最高權，同時北方之擁袁者，見大勢日非，如各參政，除嚴復等三人外，餘皆相繼提出辭呈，

因購領麵粉 發生一件慘劇

佇立待領時錢欵不翼而飛 被丈夫痛罵羞愧投環縊死

於此麵粉石炭缺乏聲中，一般日間，均因日間生活困難，咸起戒心。故每遇各處發放麵粉，或石炭之際，輒必老幼蜂擁，鼓足待領。前在北馬路鹽倉對過之石炭所前，曾擁傷老翁少婦各一人。於日前道裏買賣街六十號，又發生一起，爲領麵粉而縊死案，茲將其詳情誌下：曲廣義，年二十九歲，係山東黃縣人，於數年前，即行來哈，即在道裏買賣街與透籠街拐角擺攤，作小本生意。其妻王氏（年二十八歲），每日助夫營業，於日前（二十六日）道裏放麵時，曲因事太忙，不得抽身，即令其妻前往領麵，並攜買麵現款，共計五十元，至期擠入羣內佇立待領，不一時間，則發覺所帶之國幣五十元，不翼而飛。於慌急無措之下，乃急歸告知其夫，其夫爲痛錢心切，乃對妻詈罵，其妻於羞愧難當之下，遂起自殺之念，於前夜一時半，即乘曲某不備時，投環自縊，比及曲某發覺，已早死去多時，痛哭之後，備棺掩埋。此爲一幕因領麵而發生之慘劇也。

何許暴漢 深夜之中 打碎玻璃而逃

道裡中央大街，有巴依嘎兒洋服店，於前晚（二十六）深夜一時許，突來一人，將該店玻璃窗打破，事後即與同來之二人，共乘小汽車逃逸。經該店人員檢視之下，並未遺失物品。至後怪人惡作劇耶？是懷恨耶？是何居心，則不得而知云。

全滿商工總會 下月七八兩日在京舉行

△△哈商工會開會決定提案

第一次全滿商工公會總會，定於下月七八兩日，在新京西廣場滿鐵俱樂部開催。屆時不獨全滿商工公會長出席，即大連，羅津各商工代表，亦行出席。故哈爾濱商工公會側，已於日昨開備總會，審議提出事項，以便屆時向第一回全滿商工公總會提出要望事項，要望政府當局善處，一，關於滿洲生活必需品，及全滿卸商組合之提携促進事件。二，特產及其他諸經濟政策，統制强化之件，及失業對策之件。二，關於經濟統制根本方針，及實施具體策發表方法，要望之件。

滿赤贊助會員 應募者極踴躍

滿洲赤十字社濱江省支部，並於哈爾濱市公署，並商工公會協力下，在市中着手，對一般市民，募集贊助會員，並發送多數函件。日來博得日滿俄市民響應，陸續申請加入爲贊助會員，各會員雖逐日以不休之應付，仍未見減殺。尤以近藤繁司氏之申入一千元爲始，繼續有五百元者，二百元者，申入者極多。右贊助員，對於滿赤社業，衷心翼輔。而於該社結成日尙淺，遂獲得多數之深刻認識者，實爲不勝欣幸者。而該社爲期無遺憾的發揮社務，極示感激各方面援助者之藤井主事，頗希望各申入贊助會員，早急來該社，完成入社手續云。

包米高粱公定價格

◎十一月一日決發表實施

於此物資缺乏之際，民間課傳，對包米高粱之統制，將延期至十二月一日，始能實施。而糧穀會社，對於協議決定事項，最近即將發表，大體如下。即高糧，包米，粟，設定主要公定價，於十一月一日，斷乎實施。故頗爲一般民間注目云。

濱江省下 開拓團長會議

昨在省署由各方參加開催

濱江省公署當局，鑒於積極進展之本省開拓政務，爲適應國策之遂行，及對處現在時局，以達成三大國策之一之開拓事業之大使命起見，於昨日「二十七日」起，至二十八日，亘兩日間，在濱江省長官房大會議室，召集管內各縣旗，第二回開拓團長會議。其兩日間之會議順序，誌之於後：

第一日「二十七日」午前九時開會。一，開會之辭。二，向日滿兩國旗行最敬禮。三，對開拓勇士之英靈默禱。四，省長訓示。五，關東軍參謀長滿洲拓植委員會會長訓示。六，產業部大臣訓示。七，濱江防衛地區防衛司令官訓示。八，協和會省本部長訓示。九，開拓廳長致詞。十，指示事項，省側官房關係，警務廳關係，民生廳關係，土木廳關係，開拓廳關係，各關係機關側指示事項。十一，各開拓團現狀報告，並開陳希望事項。第二日（二十八日）一，二，對希望事項之回答。三，研究事項。三，協議懇談。四，閉會之辭。以上第一日於午前九時開會，當時參加一切第七次，集團開拓團長，前田武夫等十名，第八次集團開拓團團長，花房逸夫等六名集會。開拓團長，橋本政治等十名，鐵道自警村長，石田侵男等四名，滿洲開拓青年義勇隊，訓練所所長，森圓杏等二名，特殊訓練所所長，飯島連，郎等二名，中央側參加者，有關東軍三品少將，開拓總局，高倉招墾處長，前川訓練科長，滿洲拓植委員會，稻垣事務局長，和粟事務官，滿拓公社長，澤金融科長，野中庶務科長，滿鮮拓植會社，岡田事業課長，拓務省淺川技師，現地機關側，有大迫部隊，特務機關，憲兵隊本部，第□軍管區，日本領事館，以外各機關，省側有省長，次長，以次各廳長，各科長，市縣旗側，爲市長，即農政科長，縣開拓科長，拓政股長等，達一百餘名以上，一同入席后，即按次第進行會議事項，首由濱江省長致訓示，其內容頗爲剴切。對於開拓事業說明，極爲詳盡，繼續爲參謀長，產業部大臣代表，地區防衛司令官，協和會省本部長等之訓示。嗣後即入於正式會議，首爲省側官房及各廳之指示事項，並各關係機關指示事項，開始開拓狀況之報告，昨日之會議，最重要事項，爲將第九項開拓民入植數目，協議決定如次：

濱江省下五常縣冲河三百戶，南朝陽川二百戶，木蘭縣歡喜嶺二百戶，東興縣北二屯一百戶，大營三百戶，巴彥縣太陽三百戶，雙龍二百戶，裕德二百戶，阿城四道河二百戶，是日會議，至午後四時半散會。今日仍在繼續舉行一日云。

義勇奉公隊 昨日查閱竣事

爲期强化協和義勇奉公隊之實質，任命協和會中央本部長，橋本虎之助氏，爲查閱使，來哈查閱。昨已如期在八區體育場內，盛大舉行。茲誌要略如下：

開始查閱

昨日午後一時十分起，由哈市各機關首腦，並義勇奉公隊五千名參加下，橋本本部長親臨，先由奉公隊總隊長，報告參加受閱者人數與狀況，畢，則由查閱使向各查閱補助員點呼，次即伴同查閱視察者，各警政首要等巡場一週，按隊查閱，區隊防毒班十五名，救護班十五名，於空襲警報聲中，實施防毒訓練及救護演習，情景逼眞，煞如陣前。以次則由南崗區隊十五名，實行空地連絡，布板之展張訓練，及哈爾濱日本中學校特殊分隊一小隊，以高射機關槍，實施對空訓練。因敵彈投下，即由埠頭區隊防火班全員，與水車等，齊行防火訓練，

分列隊式

場內之模擬家屋被焚，上述各項教練與防護訓練完了後，由橋本查閱使登台，壯烈之分列式。

警護訓練

分隊及個人教練後，首爲四個家庭參加之義勇奉公隊與特殊分隊等各員，步伍堂堂，精神煥發，行壯大之分列式。

最後講評

於分列式後，即集各隊分隊長幹部上台，由橋本查閱使，開始講評。所指示與嘉獎。對本次查閱完了。如斯盛大之查閱，橋本查閱使一行，定當晚十一時五十分歸還新京云。

煤烟窒死滿婦

爲本年天寒後第一人 希今後市民注意燃爐

每屆冬季，哈爾濱一般市民，因不慎於煤爐，而被煤煙薰斃者，實不勝枚舉。茲悉本市三十六棚工業胡同七號，有住戶崔樂氏，年四十歲，係山東人，其夫崔某，及其長子，均在大連營商，有時亦來哈埠作客。乃於本年春間，偕樂氏同來哈埠居住，不料於日前，其夫崔某，因事先行赴連，並約會其妻樂氏，亦隨後趕到。詎於日昨（二十七日）深夜，樂氏身體不適，渾身寒冷，乃燃爐取暖，不料於煤塊尙未燒滅，樂氏即將閉板關閉，即入於睡鄉。因而煤烟四溢，擴滿全室，樂氏當被薰昏。迄至翌晨，被鄰人發覺後，乃破扉而入，見樂氏臉呈紅紫，不省人事，當即急速喚來救急車，施行應急治療。終因時間太久，救治不及，即名登鬼錄。此爲本年冬季序幕開始之第一次煤事故，希市民注意，勿肇此禍云。

埠頭區區民 慨解義囊（續） 救濟天津災民

△買賣街分區

義和堂記	一〇〇〇
盛濱商店	六〇〇〇

永盛泰	七〇〇
復興成	三〇〇
于天喜	五〇〇
于天璋	五〇〇
復源祥	一五〇〇
永合工廠	五〇〇
祥興園	五〇〇
徐開山	四〇〇
哈爾濱鉛字局	一〇〇〇
太和葯房	二〇〇
太和葯房	二〇〇
德順興	二〇〇
元吉號	一〇〇〇
仁和東	一〇〇〇
上海旅館	一〇〇〇
廣合興	三〇〇
吉祥號	一〇〇
興茂商店	二〇〇
和昌厚	四〇〇
新大號	三〇〇
振興盛	七〇〇
玉順爐	二〇〇
義興爐	四〇〇
東順工廠	五〇〇
東萊印刷局	一〇〇〇
福發昌	二〇〇
廣興昌	四〇〇
東明堂	五〇〇

禁煙教化宣傳工作班 達成使命已歸來

各縣禁煙成績斐可觀 『上』

濱江省阿片斷禁教化宣傳秋季工作班，第一期工作情形，已誌前報。茲第一期第一班工作人員，由班長社會科長傅連珍氏，副班長，保健科事務官廣田一，社會科事務官賈隱安，率領班員一行十五名，由安達，蘭西，青岡三縣，視查烟政及教化宣傳工作完了，收獲成果歸來。據由該班長談稱，本工作班，於十月十八日起程，二十五日返哈，計八日間，關於班內事務分掌，爲求運用圓滑起見，分爲視察，指導，講演，系，担任者爲科長傅連珍，事務官廣田一，黃隱安股長，王寶銓庶務，會計系保健科屬官大砂安雄，通譯連絡系，高等教育科屬官張成發，映畫系，社會科屬官宮本照雄，國民教育科秦世翔，庶務科勵煥瑛，周德貴，繪芝居市立醫院醫士張威多，保健科李鳳林，張玉琴，看護婦島女士等。工作項目，首先視察烟務設施場所，計有管煙所，烟膏製造所，戒煙所等。宣傳教化方面，分別招開講演會，座談會，映畫會，展覽會，並繪芝居，施療施藥等，並携帶十六米哩，新式有聲映畫機一台，備有新聞片，滑稽，滿映出品，各項映片。繪紙居，有民生廳編製之戒煙良友劇幕，並展覽會資料，統計掛圖，標語等五十餘種，內容極爲充實，到處博得民衆之滿意與好評，在各縣懇談會席上，由班長就辦理煙務重點指示，極爲詳盡，一，對於官公吏癮者，自肅自戒之督促，並宜達省方酌定懲處之決心。二，吸食証之整理換發。三，末登錄癮者正確調查之實施。四，密輸密賣之嚴查取締。五，減少走私份增加吸份之辦法。六，防遏新癮者之發生。七，管煙所運營上之改良。八，戒煙所救濟施療上之指示。九，對煙務吏員之訓示期待。十，宣傳教化之普及，暨其實施有效方法等，雙方無隔閡交換意見。茲將到達各縣詳細情形分誌如次：『未完』

廣播無線

十月二十八日 星期六

△午前

七·〇〇 國歌：建國體操
七·一〇 先哲故事（京）陳思謙
七·三五 初等日本語講座
八·〇〇 清晨音樂（京）（一）號手 一、白鳥 二、管絃樂 輪獨奏 一、樂具紐輪白爾克之名歌 二、茲梨尼爾瓦茜
八·一〇 氣象通報
八·三〇 建國體操
一〇·一〇 經濟市況（連·京）
一一·〇〇 家庭講座（哈）冬季的小兒保護法
一一·三〇 放送唱片
一一·五〇 報時（京）

△午後

〇·〇一 新聞告知，
〇·二〇 相聲（哈）詩住宅
〇·四〇 新聞告知
一·〇〇 經濟市況（連，京，）
一·一〇 俄語時間
五·〇〇 兒童時間（連）初等音樂講座第七回
五·四〇 講演（京）爲什麼必須愛馬
六·〇〇 政府公報 新聞告知 夜間節目預告 哈爾濱地方新聞
七·〇〇 手風琴獨奏（京）一、賣花女之歌 二、怡蒐得布舞曲 三、慢孤步舞曲 愛人的戀人
八·〇〇 舊劇（京）二進宮
八·三〇 中等日語講座
九·〇〇 評話 洪武劍俠圖 一七七回
一〇·一〇 新聞，新聞解說，明日節目預告。
一〇·四〇 蒙古語時間
一〇·五〇 平谷調大鼓（連）瑙蘭借米第五回

焚失圖章手戳聲明作廢

敝號於十月十七日晚因右鄰發生火災不幸敝號亦被延燒所有櫃內圖章及經理李暹齡常孟珍二人手戳完全被焚所有以前担保及銀行來往自登報日起限二星期兌照過期以後概歸無效特此聲明

道外南勳九道街順泰工廠啓

拍賣及拍定期日公告

債權人 東洋拓殖株式會社 債務人兼所有者 姜英霖

右當事人間之康德六年（執）第四號不動產事件債權人所申請之不動產拍賣如左本件不動產執行官占有之

一，拍賣之日時 康德六年十一月二十一日午前十時
一，拍賣之方法 投票（入札）
一，拍賣之場所 哈爾濱區法院
一，拍定期日 康德六年十一月二十四日午時

康德六年九月二十一日 哈爾濱區法院

一，不動產之表示 如另紙目錄記載 此最低拍賣價額 國幣四萬元

不動產目錄 一，土地 坐落哈爾濱市道外北十九道街路西 東至十九道街，西至本主，南至胡同，北至胡同 一，基地四百方丈 一，建築物 右地上所在 一，房一棟 磚造平房五拾陸間（二六五幕坪）

聞

不孝男修甫罪孽深重禍延顯考郭府君諱芳田字香圃慟於康德六年八月三十一日（即夏曆七月十七日）巳時壽終正寢距生於前清光緒五年九月二十九日申時享壽六十有一不孝供職於哈爾濱商工公會聞電遄歸成服穆卜於本月二十九日上午十時至下午三時在山東會舘設位祭奠叨在

鄉學友寅世成誼哀此訃

孤子 修甫 泣血稽顙
期服弟 蔥田 抆淚稽首
期服侄 彭壽 延齡 修 抆淚稽首
功服孫 典仁 抆淚頓首

鼎惠懇辭

喪居山東掖縣石柱欄本宅
通唁處道裡十五道街菸酒公會

通告

爲通知事查本市電燈用戶之屋內電氣設備多用缺安之處茲爲防患於未然起見特派內線係電工二名逐戶詳加測驗其有不妥之處務希盡情指教俾加修理恐未週知特此通告

計開
一，區域 道裡埠頭區新安埠一部
一，期間 自康德六年十月二十六日至同年十二月十五日

康德六年十月二十五日

滿洲電業株式會社 哈爾濱支店 電話三八八九八

聲明接兌東永泉啓事

茲以東永泉澡塘前營業人李棟樑（代表高繼賢）對該塘營業不欲前進遂將該塘全部兌歸張子剛，張長義二人改爲東永泉福記照常營業凡經前東永泉應聲作保及拖欠等情與現接兌人無干特此聲明

東永泉福記經理啓

出兌接兌聲明

啓者鄙人張魁武將自己開設本市道外承德街八號斌興鑫記所內所有傢俱等物出兌與東昌號接收自登報日起凡斌興鑫記所與外界往來一切事故欠人人欠概歸張魁武負責清理不與東昌號相干此後東昌號財發巨萬亦與斌興鑫記所張魁武無涉特此聲明

出兌人斌興鑫記所張魁武 接兌人東昌號 全啓

深秋的服裝
西服大衣
綢絨衣料
靴鞋帽子
皮衣皮帽

公和利

種類多 價錢賤

本店 道裡新城大街
支店 道外北大街

青山無數，白雲無數，如何留得他住？人生七十古來稀！算恁地光陰，能來得幾度？

× × × ×

前面的詞，是一件人生的大問題：您怎樣解決它？請來到：

美華攝影社 是給您作忠實的顧問

社址 道裡新城十二道街 電話 五九七一
外正陽北頭道街 電話 九二一二

萬國汽車火犁專門傳習所招生

宗旨，爲養成汽車火犁內燃機關之汽油·煤油，及柴油機等之特拉克多拖耳（即牽引機）專門技能供時代需求之人材

設備，購有標準形教練汽車及解剖橫斷之內燃機關與各種汽車零件

資格，受過初等教育在十八歲以上者爲合格，性別男女兼收，學費低廉

報名時期，每日午前九時至午後九時

地址，道裡斜紋三道街二十號，大汽車，中央大街停留場下車

簡章函索即寄〔須附郵票二分〕 38

雙順成皮鞋店

工精料實價格低廉

道裡中國十二道街路北九號

鞋樣標本函索即寄

市公署立案
郁文學社招生

失學兒童的好機會

國民優級初級補習班續招插班生

社址（哈爾濱道裡斜紋四五道街）（歐子街中間八十四號）

一、女子打字班（日文班—滿文班）
一、新式簿記班（初級班—優級班）
一、數學補習班（代數班—算術班）
一、語學講習班（日語班—滿語班—俄語班）

外埠學生宿膳均便函索簡章附郵票二分

醫學博士林特乖爾

▲專治 皮膚 花柳 淋病 膀胱等病

接診時間聘有滿語翻譯

每日 午前九時至十午前 午後四時至七時

道裡斜紋街五十號二樓第四戶（一二歐子街中間）電話五二六〇 88

謀生良機
照像招生

學費低廉 畢業期短 普通一月 速成一月

男女學員 男女藝師 分班教授 各有宿舍 設備完善 確保學成 兄弟姊妹 快來學習

本館爲酬謝主顧起見，當此秋季特贈送大像照一分 贈送一張

地址 哈爾濱道裡新城八道街 三美照像館兼傳習所

欲閱簡章函索附郵票二分即寄 16

育才
女子打字 新式簿記 班招生

校址：哈爾濱道裡外國七道街「儀璧街」十七號

現復添有最新式最適用之縱橫萬能機傳學者得有充分實習之機會

承打各類文件繕打尖速取費從廉

注意：備有宿膳詳章函索「附郵票二分」即寄 2491

（招生）
謀生好機會

一、哈爾濱市公署許可立案
二、教師由東京寫眞專門學校畢業
三、三個月畢業保險學成
四、教師講解詳細教授親切編有詳細講義
五、與衆不同

函索簡章請寄郵票二分

哈爾濱北馬路 日新照像學社啓 2302

轟傳已久姍姍來遲之曲狂夫氏名著諷刺說部

哈爾濱的一個女性

現已出版濱埠仕女堪與咸宜人手一冊

▲江水集 ▲北地胭脂 ▲四小姐 先後兌美

總發行所 道裡 道外 商務印書局

外埠各大書局均有代售

專門內科醫師
德國醫學博士老也月

專治內科各科病症

接診時間 上午十時至十一時 下午四時至六時 星期日停診 聘有滿人翻譯

住址道裡外國七道街十四號房三層樓上 3386

齒科醫師及鑲牙家（格·衣·石內結爾 利·馬·夫究林那）啓事

查敝人等前曾在第二齒科學校應診現自九月十五日改在石頭道街第一〇九號中央大藥房應診恐未週知特此露佈

診治時間 自上午十時至一時 自下午四時至七時 4343

新從德國來哈的 德國醫學博士 沃力峯什結伊

聘有滿人談話

專治 皮膚 花柳

用光線及愛克斯光治療皮膚症備有各種新式電療機及透視照像電機等

接診時間 上午八點至十一點 下午四點至七點

道裡外國三道街四十七號電話四〇七二號

科發無線電部

哈爾濱道外正陽七道街口樓上

近經本部工師精細研究新式湯髮機造成永保使用方便耐久本部因希將來廣銷及優初用者起見售價特別低廉如有願購者請至本工廠自選是幸附專門修理各種無線電機及其他關於一切電具者與配件

敬送
遺精早〇 健忘不孕 腎虧腦弱 古宮秘方 並贈治療骨痛驗方

先祖瑞章公，宦遊舊都，得自內宮，治遺精早〇，健忘不孕，腎虧腦弱，照方配服，能使精關強固，神思靈敏，容顏美潤，效驗驚人，先祖任日，三十年來，嘉惠鄉里，俱奏奇效，今遵遺囑公開濟世，各界取方剪報函索即寄

上海馬路 濱江十月五號 中國腎腦病院 2610

金城銀行 哈爾濱分行

資本金 七百萬元　公積金 三百六十七萬元

總行 上海江西路

分行 北京天津大連青島香港廣州漢口及其他各大都市

行址 哈爾濱道裡中央大街五八號

▲專營存款放款匯兌 ▲商業銀行一切業務

電話 五一一三五·五四五二 五一三四·五四五一

電報掛號 漢文七〇〇七 英文 KINCHEN 日文 キンゼウ

專門外科
德國醫學博士 海立波耳

本醫士專治外科黑紅兩傷跌打損傷梅毒各種疣症及婦女科並設德國新式X愛克司光透骨照像專爲滿人患者起見接診時間聘有滿人翻譯一名

道裡外國五道街二十二號安吉巴士樓上 電話六九六八

接診時間 下午四時至六時 3258

哈爾濱馬迭爾旅館
道裡中央大街一一三號

電報掛號哈爾濱馬迭爾

哈爾濱唯一之大旅館一位於最繁盛中心地點

房間不帶浴室者每天由兩元至四元

房間帶浴室並梳粧台者每天由五元至八元

每住過兩星期者按九扣計算 每住過一月者按八扣計算長期住者則抵談面商

飯店咖啡館

備有早餐午餐晚餐價碼低廉如有訂菜及酒類價格亦格外廉宜宴會每人由二元起碼

旅館附設 電影院打球場酒吧男女理髮

私利傳習所招生

專門教習婦女裁剪西服女小孩衣服及細物造花速成畢業後可創造營業或到工廠工作是婦女前途之幸也如有入學者請到

魯克資尼那傳習所 道裡大同路四十二號

聘有滿人翻譯一人 時間早九時至一時

烏鷄白鳳丸
科良藥 廣東馳名

主治：婦女經血不調·鬱寒白帶·乾血癆症·不孕小產·血虧氣弱·發燒咳嗽·腰腹腿痛·心跳心忙·產後各病。

定價：每盒裝二百五十粒國幣五元

減價：因此藥初次到哈減價六扣每盒只售三元每打三十圓外埠函購不加郵費

大連華泰藥房，大連德記 [illegible] 由道外郵購，原班回件不誤

總發行哈爾濱道外十五道街 金勃先藥房 電話四八三九 49

延年益壽

補血強壯

補爾多壽

備受社會絕大之信用 各國大學病院常備藥

總發行所 株式會社 藤澤友吉商店 奉天·大連·天津·上海 B六六

德國醫學博士 偉德美
現已返哈 照常接診

專門內外科婦人科小兒科花柳科皮膚科產科

接診時間每上午九點至一點 下午五點至七點 禮拜一 禮拜三 禮拜五 精通滿語

新城道裡十一道街三十三號二樓第四戶 電話七二三九 25

專門耳鼻喉科
醫士連夫·嘉爾

道裡外國道街二十五號第四戶松浦洋行後西 電話七八一九

接診時間 每日午前九時至十一時 午後四時至六時 星期日停診 3136

急告

各界公務員軍警學校紳商士媛們

諸君在辦公及旅行的時間裡所用的筆 [illegible] 舊式的水筆和浸水鋼筆 [illegible] 時攜帶使用而不便利欲得格外便利而經濟的物品請速購敝店萬年筆吧敝本工廠設於大日本東京府數十年之久專門製造各種萬年筆式樣姿著潮流而換新早已暢銷全球名振海外滿洲的購買者尤其踴躍日多一日近來爲要求便利起見乃派員赴滿組織在滿營業所擇於安東市新柳街現已開店爲紀念開店並謝主顧起見乃不顧一切犧牲三個月所有各種萬年筆只收稅金及運料自登刊日起望各界諸君急速購買 [illegible] 外埠函購郵局或鐵道代金引換辦之手續非常迅捷函購時務希寄來 [illegible]

注意

購買萬年筆十枝及介紹賣十枝者居本牌年筆一枝本品保純十四開金質之耐使筆保險使用十年在保險期內如遇有筆頭損的退限退換一次

H一號 原價三元 今只售運稅 一元五十錢
H二號 原價五元 今只售運費 二元二十錢
H三號 原價七元 三元二十錢

種類過多不能詳載

安東市新柳街門牌二十九號 東亞萬年筆營業所

失照作廢

領名	坐落	面積	東至	西至	南至	北至	照號
李懋忱	寧安五區樓河子西排子	一百垧	溝子	秦星閣	山	溝子	不詳
同	寧安五區林家房身	十垧〇八五分	山頂	宋東侯	溝	仁厚堂	二二九六六
振遠堂	寧安五區吊水樓子	同	山根	卜英山	顏振鐸	孫姓	二二九〇五

右記失照自登報日起滿三個月如有異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 寧安縣長 常蔭祿 3562

中國國醫學院 函授 完全免費 續招各級學員

聲譽 聲望 首屈一指

本院十大學科國醫講義讀本數千頓別，萬萬餘言，自設印刷部鉛印精美，裝訂整齊，編纂者皆海內知名醫師，時間經濟之失損已不可勝計 ▲函索詳章附郵二分

▲院長軍醫官兼天津市府正取天字第一二號執照醫師馬樂三大夫

院址：天津英租界廣東路福安里二十號樓

產婆
經驗宏富手術精良

對於接產不分晝夜隨招隨到希滿洲國官商各界利用之產婦幸甚 人道幸甚

產婆 西山勝子啓

買賣街十九號院 電話內十八月 二二六七號 19

福豐號百貨店

專門技師定做 男女西服大衣靴鞋

現成男女西服大衣備齊

各樣絲絨衣料

新城大街 電話（五九一九）（三七二七番）（三九四九）

新京另有支店 569

哈爾濱 不動產信託株式會社

哈爾濱區法院指定不動產鑑定人管理人

滿洲興業銀行指定不動產管理人

滿洲房產株式會社指定不動產管理人

奉天商工銀行指定不動產管理人

金城銀行哈爾濱分行指定不動產管理人

哈爾濱道裡斜紋街四七號（中國十六道街拐角）

營業種類

不動產之信託 管理不動產 不動產買賣之介紹 不動產之擔保放款 不動產之鑑定

電話 滿方 七二九三 七二九四 經理席 機要系 二二三六

滿方董事 張廷閣 李國鈞

滿方主任 會見鍾雄

出張所：海拉爾市北大街四一號 自宅電話四〇〇五番 63

遺失契紙聲明作廢

原權利人 勝啓 住址六區正黃四甲四屯

參權利人 周儉 住址六區馬廳窩堡

坐落 六區正黃四甲四屯 地目熟地

面積 十一垧 價格 吉錢三十三萬吊

立契年月日 民國二十年十月二十日

投稅年月日 民國二十年十二月十五日

右記遺失契紙自登報日起滿三個月如無異議者無論落於何人之手均認爲無效特此聲明 雙城縣長 趙仲達 2073

急用美術照片!!
當天洗好

天光明攝影社招生

道裡中國九道街四十八號

明治美麗牌煉乳

母乳代用·專門醫家推奬的優良煉乳

爲母乳代用品之煉乳，容易保有，又容易使用，故愛用煉乳者甚多，然如果選擇錯誤時，則有害于乳兒之胃腸，引起他病，而致身體虛弱，以是育兒上煉乳之選擇，必須充分注意。乳兒死亡率之高低，稱爲一國文明之尺度，故也明治美麗牌煉乳，含有適當的蛋白質，脂肪，炭水化物，機物等，均爲育兒之必要品，濃度甚高，品質優良，使用明治美麗牌煉乳者，可稱選擇得宜。

本社 奉天鐵西區興工街　大連支店 大連市彌生町　新京支店 新京祝町　奉天支店 奉天大和區富士町　哈爾濱支店 哈爾濱道外承德街

滿洲明治製菓株式會社

專賣日本清酒

四大名牌

（一）滿洲櫻
（二）一新
（三）金鐸
（四）福源氏

北滿特約總店 **福源祥**

哈爾濱道外南和街
電話 三五八八 七二六五番

本號代售 山東方麯

1473

雙妹花露水

花露水 辟穢醒腦

陣陣香 幽香撲鼻

超等牙膏 雪齒固牙

風行卅餘年

廣生行出品

各地百貨商店均有經售

總發行所 營口 奉天 廣生行啓
營口 奉天 櫃電話 五二七 (四)三七八〇番

郭列林洋行

道裡中央大街路東一〇三號

秋冬兩季新式
女人大氅料

男女大氅應用之呢絨

其他毛布大禮服呢一應俱全·大宗毛皮種類繁多·新到時髦綢緞·
西洋裁縫專家畢沙力尼國夫在本行專司量裁定做之男女西服及大氅·

哈爾濱市 **崇信式新簿記傳習所** 招生

一·班次
1 簿記速成科（兩個月畢業）
2 商業講習科（五個月畢業）
3 簿記函授科（四個月畢業）

一·開課日期 定於十月十日開課
一·宿膳 爲便利學生起見備有宿舍及伙食
注意 詳細簡章函索附郵票二分即寄
校址 哈爾濱道外南頭道街

198

新到大宗毛巾批發

輸入 一人絹，織絹布頭，文具
一貨鐵，以及雜貨一切 批發

合資會社 **興亞洋行**

現遷移道外許公路一百二十號 電話五零四

賜！遠方去信大減價一半都找瞽者周子良算盤神術卦若大難事問病有無危險求醫何方指明

▲提醒久困英雄 ▲指引迷津去路 ▲直言無隱

▲鳴謝哈市道外正陽十五道街國泰電影院西鄰天然命館瞽目大術士算盤術打卦
皆知活神仙周子良先生，研究前途動靜大吉凶，周子良算命批八字考察個人

[illegible]

該館價目（外埠—）（本市—）

[illegible]

◎醫林介紹◎

松天醫社 專治皮膚花柳病科
地址 道外中十一道街路東 正陽南國民學校對過
43

德國醫學博士 伊乍阿克
專門眼科
道裡斜紋二道街五號 電話五三〇四
接診時間 晨九至十 下午三時至四時半
148

醫士 施米德樂
專治皮膚尿道花柳各症並用愛克斯光線聽病
接診時間 上午九至十二 下午四至七
聘有滿人翻譯一名接話
道裏十道街四十三號

醫士 壽爾泰斯
石頭道街九十五號二層樓 電話三一三五
現已返哈照常應診
專治內外科及婦女科
145

海北眼科醫社
道外正陽八道街路南
專門眼科
醫師 文星泉
專治眼疾 [illegible]

醫士 涅洛布林司基
道裡商務街二號第一戶 電話二四五七
專治內科小兒科肺結核
接診時間 上午九時至十時 下午五時至七時
146

女醫士 石圖夫司嘻
牙 地址 十四道街三十三號 郵局隔壁 電話二一九二
專治婦科產科內科
接診時間 午後三時至五時
大安街五十五號德國醫院 九時至十二時
150

醫師 法依尼司基
專門內科 診查詳細 爲患者便利 特聘翻譯
主治 一心臟病 神經病 一肺病 胃腸病
診時 上午九時至十二時 下午五時至七時
道裡中國九道街三十三號 電話三九三一六號
上二月

德國專門眼科
醫學博士 格利德恩耳
斜紋二道街即大同廣場 十七號信託第一樓上一階
診療時間 上午十一點至一點 下午三點至 聘有滿人接洽
163

醫士 愛佈什旬
專治內科各症
道裡外國七道街十三號
接診時間 十一時至十二時 五時至七時
電話三七七五
144

女醫士 吳蘭諾司嘻牙
專門婦科及產科
道裡面包街七十六號
接診時間 十二時至二時 午後三時至五時
電話四二一八號
133

徐新革診療所
醫師 南滿醫學士 徐桂藩

小兒科內科
助產士 徐志達
住院 隨時
地址 道外北九道街路西
25

鳳石內科醫院
醫師 南滿醫學士 劉鐵城
專門內科
道裡中國頭道街二十一號
診療時間 每日午前九時至午後四時 十一時至七時 期只限午前
電話二二五八
153

醫士 伍拉詩
道裡炮隊街一五三號 電話四九八一
專治內科並神經心臟病 電療
接診時間 晨九時至十一時 午後四至六時
聘有滿人接洽
149

花柳病專科
[illegible]

醫師 周國五斯及
道裡外國六道街八號房號三戶 電話三三八八
專門耳鼻喉科及外科
接診時間 晨十時至十一時 午後四時至六時
151

明明眼科醫院
哈爾濱道裡中國頭道街
電話七五一〇
醫學士 石增榮
診療時間 午前九至十二 午後五至七
住院有各等病房
[illegible]

鏡波 小兒科醫院
南滿醫學士 吳鏡波
道裡中國頭道街十三號
診療時間 上午十時至一時 下午三時至六時 星期日下午休診
154

出沛恩
花柳病專科
午前十一時開診 午後六時止 患者親臨爲治
地址 哈爾濱道外正陽路南門牌十九街 院內二十二號
163

醫士 牙信斯基
專治 內科皮膚花柳科
每日 午前八點至十點 午後六點至八點
哈爾濱道裡面包街外國十三號
168

醫士 林德爾
專門 產科及婦科各症
道裡十四道街五十三號 郵局隔壁 電話三六〇四
接診時間 自八時半至十時 午後四時至六時

皮膚花柳科 小外科 凡吾醫院
道裡中國頭道街二十一號
診療時間 上午自十點至十一點 下午自三點至六點 星期日只限上午
院長 南滿醫學士 劉德新（凡吾）
電話四二四一號

治鑲牙之處
道裡十四道街三十九號 郵局毘隣三樓三號
俄牙醫師皮里拔七克
鑲牙吉諾爾金
還滿語
140

▲遷移啟事
齒科醫師 劉鳳書
現移在道裡中央大街拐角 斜紋街門牌七十五號
診療時間 上午十點至一點 下午四點至六點

專門牙科醫師 列，阿，柴木
曾在亞陸格斯及愛魯伯任醫師十六年
道裡馬街十五號房
接診時間 上午九至一 下午三至七 星期日十至一
164

日本齒科醫學士 [illegible]
治牙，鑲牙，拔牙 無不精巧定價公道
景陽街平安電影院南 東亮牙齒專科
143

齒科醫師 李蔭成
新設X光透視照像診斷
應診時間 上午八時至一時 下午三時至七時 星期下午停診
哈爾濱道裡外國七道街五號
159

俄國牙醫師 叔爾杜道維赤
本醫師專門技術製造各種新牙以及治牙補牙鑲牙拔牙手術完備 貧民免費診斷
地址 道裡外國三道街路北三十九號
8111

牙醫 亞陸哥斯及愛魯夏
創設於一九一五年
道裡外國三道街七號 大過拐角 電話四八〇
接診時間 晨九時至二時 午後三時至六時 星期日十時至一時
157

東亞齒科醫院
日本大學齒科醫學士 黃東
治牙拔牙鑲牙正牙 口腔手術補牙
時間 午前九時至午後七時 星期日休診
道裡外國八道街
157

牙醫 馬子果倭依 鑲牙
道裡中國四道街十一號
（自午前九時至十二時）（午後自二時至六時）
139

猶太醫院

病房單間或公衆房間設備俱全收費低廉
電氣治療均有專門醫師診治自設化驗室化驗血便及其他一切並有愛克斯光透光照像
合科治療室
道裡中國五道街四十號 電話三一七三

2656

·淨面藥膏·

普司多靈

主治 皮膚粗紋 膚黑面暗 汗疱粉刺 春斑夏疹 血瘡癬

功効··潤膚嫩顏 較雪花膏力強效速 ‖ 除斑點脫 比油藥膏性厚愈切

風行全球····化裝良藥
男女適用····老幼咸宜 醫師化驗
△不含鉛質▽ △不淨白粉▽ △不結油膩▽

零售整批均所歡迎 中央大藥房
哈爾濱石頭道一〇九 電話二九五二

劉氏樂仙膏

主治婦女
經血不調 赤白帶下
腹瘀滯 疼痛等症 子宮寒冷 肚

哈爾濱道外十四道街
老福春堂總售處

養血保坤丸

主治婦女調經和血 去瘀積去寒去濕 血俱病除淨必能得子 無受苦腦請服試之 言之不謬
定價每料三元

金剛藥片

▲主治男子虛弱 先天不足 腎虧精損 老年精衰 小便夜頻 精神疲倦 耳作蟬鳴 腰腿疼痛等症

◎定價國幣 大盒五十片二圓半 打十五圓 小盒二十片一圓 打十圓

外埠各大藥房皆有經售倘無處購買將款匯寄哈爾濱本藥店無悞原班回寄郵票代價均可

哈爾濱道外正陽十四道街 老福春堂

2641

●專治咳嗽「劉氏金丹」

▲主治 咳嗽肺病 癆傷咳嗽傷 痰喘感冒咳嗽等症

定價 每盒一元 每付一角

紙類直輸出入商

EH

合資會社 **萩原商店**

哈爾濱市石頭道街一二七
代表電話番號二一九一七

52

咳嗽靈藥 **淸金保肺丸**

此藥專治咳嗽，服後十分鐘見效，多年咳嗽痰喘服一盒痊愈，新得外感咳嗽服二三付痊愈，如不信請先試服用即知不謬也
▲定價每盒二十二付國幣一圓二角 試用包兩付國幣一角二

80

痔漏化管靈丹

肛邊有核，久始入者，名曰氣痔，痛及寒熱，名曰腸痔，痔之種類甚多，如肛門旁，如肉起寬乳，孔外時流膿血者名曰牡痔，肛邊腫痛生瘡者名曰酒痔，大便時流血者名曰血痔，若大便雖多輒有奇效者甚少，鄙人密製此丹如貴恙服之無不可以收效，每日早晚空心服用，開水送服，二方服而效大，即多年老痔服之無不可以收救，並兼治下寒陽萎症
●定價每盒國幣一元二角半 打六圓五角 一打十二圓（外埠函購郵費兩角款到即寄）

天津貴縣路闞氏製藥所出品
哈爾濱總批發處 獨家經售 道外桃花巷街 **闞氏藥房** 上樓

書拿破崙軼事（續）

（胡儀鄰）

瑪麗至此，其容肅然，前時戰慄之色，消歸烏有，侃々而言曰，謊言之罪，我甘承之，然陛下試思之，如佛克休之事陛下，若何忠男，驅驅効命，至喪其足皆其目而不悔，陛下乃渾忘之，少賴其力，老棄其身，致彼困苦顛連而無可告訴，是何陛下之忍也，我念其老病，思有以慰藉之，詭稱菊詞上訴，陛下篤念舊勳，賚以品服、陽以中尉之銜，彼行動不自由，兩目又無覩，不知我言之虛謬也，於是老懷頓慰，時時念陛下之德勿忘，所謂養老金，我日夜從事鍼黹，藉十指之勞以博之，謬託陛下之恩，以慰老人之心者也，我固虛妄，陛下亦寡恩，奈何不自知而反以罪我也，拿破崙聞言。起而自責曰，我知過矣，姑娘之所爲甚善，我忍罪姑娘，我姑娘實奇女子也，瑪麗曰，老人殊可憐，膝下無子嗣，又無孀女，所謂姪女者，亦杳不知其何往，拿破崙曰，彼乃一窮而無告之人也，然則姑娘爲誰，曷爲而詭稱佛克休之姪女，瑪麗曰陛下尚憶之乎，數年前陛下駕出巴黎，有一少年男子，狙伺道旁，槍擊陛下，誤中副車，此非男子，即我之喬裝也，我名娜亞，拿破崙聞言大震，噫娜亞何人，乃巴黎之女黨員也，黨中人皆不滿意於拿氏之所爲謂其雄心勃勃，欲建立不世之奇功，擲千萬人之性命而不顧，徵兵籌餉，致使境以內民不聊生，拿氏不去民終不得安其生，情乎其擊之不中也，嗚呼，如拿破崙者、‖未完‖

清代名臣 曾國藩的家世

（賀者）

日知其所亡，每日記茶餘偶談一則，分爲德行門，學問門，經濟門，藝術門。

日無忘所能，每月作詩文數首。

謹言　刻刻留心。

養氣　無不可對人言之事。

保身　謹遵大人手諭，節欲，節勞，節飲食。

作字　早飯後作字，凡筆墨應酬，當作自己功課。

夜不出門　曠功疲神，切戒切戒。」

對於這幾件事，他都能努力實行，尤其是早起，他奉着先人的教訓，黎明就起，成了習慣，他的「求缺齋」日記，更是一般人稱道的，他在道光二十四年三月初十日給六九弟的信中說：「現在我家父母雙全，兄弟沒有惡故，京師沒有美姬美的，也可以說是萬全的了，所以我但求缺陷，叫我的居住地方是『求缺齋』。意思是求缺於他事，而求全於父母，這是小小的一個心願。家中舊債不能全清，父母的衣服不能多辦，諸弟的希望不能令滿足，也是有求缺陷的意思。」他還怕自己的信念不堅，所以在道光十一年，改號滌生，取名的意義，據他自己說：「滌是洗滌舊染的污點，生，取袁了凡『從前種種譬如昨日死，從後種種譬如今日生』話的意思。

舊東北名人軼事

本文有著作權，嚴禁轉載，一俟刊佈完竣，即以備日兩國文字續版出書，發行問世，以公同好，無論何人，不得翻印鈔襲，侵犯本會作版權，特此謹啓。

【四五三】

於是心中未免猜忌；以爲此等人或係段內閣從旁組織之臨時團體，特對國會議員，實行壓迫工作，藉以達其參戰目的，亦屬可能。於是高聲說道：『諸位意見如此，國會方面現已瞭解。但對參戰與否，政府已經提出議案，國會方面自須慎重考慮，或行議止，因爲現尙未曾討議完畢，不能事先發表。但議員乃係民人之代表，由民間選出者，人民方面，自應徹底信任，現在諸君突出此舉，在立法精神上，殊爲遺憾，諸君儘管歸去，各安生業，國會方面，只有按照實際情理，採取決議或否決議案。應行之事，諸君即不表示意見，國會亦必議決實行，不應行事，縱諸君如何表示意見，國會方面亦不能因之而改變大計。』這幾話說出之後，請願團方面理窮詞絕，一個個面面相覷。但其中仍有少數意氣份子，認爲此種答覆，未認圓滿，故即高聲喊道；『不行，不管國會方面如何議決，也得通過對德宣戰！』於是『宣戰』之聲，騰然而起。議長見羣情難穩，爲暫時不出意外起見，遂即又擺手止住他們的喧鬧，高聲說道：『諸位儘是這樣吵嚷，有什麼用呢？反正諸位的意思，國會方面已經知道了，在開會時特別注意也就是了。況且，議員既是由民間選出的，議員的主張，當然不能違背民衆的意思。』這樣一說，請願團方面，才覺得差堪滿意了。那兩個所謂總代表的，又重新向議長表白一番他們的主張，才相與號召而去。這邊議會方面，爲了此事，却是大大的不滿，總疑惑這些人是段內閣方面嗾使出來的，故意用以威迫議會。不意，各議員盧驚甫定，剛才重新歸座，打算繼續開會討論議案間，門外又復起了騷擾，議長只得再度出頭應敷，這一次的人却更多了，足有三四千人，他們自已依然說是北京的公民。但實際上則是北京民國大學的學生

公民請願團搗毀參議院

小重陽

舊九月十日

年中節關，當不能以一日之短，而終其宴樂事。重陽繼中秋之後，花事方盛，果亦不乏，而天時不冷不熱，亦最宜於宴集，此東坡所以有「菊花開時即重陽」之句也。唐時，每於九月九重陽後一日，爲小重陽。輦下歲時記載：「京師士庶，多於重九後一日再會，謂之小重陽」。唐書藝文志亦載：「麟德（唐高宗年號）十年，以九月十日爲小重陽、百僚追賞，帝賦詩以賜」。重陽正日已過，而更有重陽以繼其後，因其非日之正，故曰小也。宋沿唐制，習俗未易。故歲時雜記云：「都城士庶，多於重陽後一日，再集宴賞，號小重陽」，由是言之，唐宋兩朝，重陽後一日，爲小重陽，均有集宴。菊花在九十兩日，一應供人觀賞，有如侍候於人前者。故李太白詩云：「昨日登高罷，今朝再舉觴，菊花何太苦，遭此兩重陽。」山谷詞亦云：「茱萸黃菊年年事，十日還將九日看」。此皆十日小重陽，集宴賞菊之作。所以必有小重陽者，飲食之外，莫非以菊花盛開之故。此昔人所以又有「九月黃花十日看」，又云「十日重看九日花」之句也。更以氣候言之，重陽之後一日爲小重陽，亦不爲過。昔唐文宗開成二年，歸融爲京兆尹時，兩公主出降府司，値帳事繁，又俯近上巳曲江宴奉，請改日。上巳去年重陽，取九月十九日，未失重陽之意。今改十三日可也。（見容齋續筆）。夫重陽旬日，且可延展，則小重陽日，其不爲重陽節之過渡，又可知矣。

（凰浦）

西楚霸王項羽 ·出世後初次大戰勝

陳餘請大軍渡河，項羽乃傾巢而去，先把河南原來駐的房屋廬舍，全部燒燬，過河後，又將鍋灶碎毀拋棄，渡船也都破壞沉沒，這就是「破釜沉舟」典故的來源，兵士只帶三日的乾糧，這是明明告訴士卒，只有前進才有生路，要想後退，則無路可去，故兵丁個個稱強，拼命作戰，一戰則將王離包圍，九戰後乃破秦軍誇耀於人的甬道，秦軍根斷，兵無鬥志，於是大敗，殺死秦將蘇角，活捉王離涉間，楚兵縱情燒殺，爲項羽出世第一次之大捷，當時各地諸侯救趙的也有十餘軍，都是忐々忑々未能與秦軍異個的交鋒作戰，等到楚秦鏖戰，他們更不來助之一臂，都藏藏躲躲隱於堡壘之上，遠遠的，好像在天橋兒瞧賣藝的，離近了很怕礙着腦袋門呢，他們在壁上觀，見楚軍奮勇非常，無不以一當十，呼天喊地，聽到聲兒，就要嚇得屁滾尿流，要是現代的人看見，也許疑心項羽發明了「死音」應用科學呢。等到秦軍敗走，項羽召見諸侯。他們將近楚陣的轅門，用戰車列成的大門，都短了半截兒，膝行而前，見了項羽，也不敢抬起頭來，彷彿鄉下大姑娘剛下轎那種說不出是「怕」還是「羞」的樣子，由是項羽爲諸軍之上將軍，諸侯皆隸屬他的部下。

辜鴻銘以英文作詩 ▲痴漢騎馬歌並譯漢文

富翁既結帶，玉壺各有環，將帶穿環口，左右挂腰間，衣冠既齊整，長袍復加身，侃侃意氣揚，顧盼無比倫，富翁復上馬，石路多崎嶇，欵欵行石路，兢兢防疏虞，行到康莊道，漸覺馬蹄忙。爲旣適所意，那顧人張皇，呼馬緩緩行，無奈馬不聽，轡轡勒不住，長驅莫與競。馬上坐不穩，腰折未敢直，兩手握長鬃，用盡平生力。名馬事人多，未經如此騎，何物覆背上，驚疑不可知。上馬狂奔去，冠巾隨風飄，出門意氣高，到此覺悴憔。長袍隨風舞，飄飄若懸旌，紐扣支不住，飛去更無情。長袍既飄去，露出雙玉壺，玉壺左右擺，一若懸葫蘆。犬吠雜童呼，窗牖家家開，同聲齊喝采，彷彿聽春雷。富翁去如飛，四鄰盡傳謡，此人賽走馬，欲得千金標。行到北市關，守者望馬來，急急起歡迎，將門大張開。低首伏馬上，汗流竟浹背，背後雙玉壺，一時盡破碎。酒流滿道路，美酒最可憐，馬身灌美酒，氣蒸如出烟。富翁仍負重，走馬興未闌，壺碎頸猶在，飄零繫腰間。如此顛狂態，行徧城郭外，直到清溪邊，風景美如繪，隨馬入清溪。ㄜㄜ拂溪水，

長篇小說 以有緣（四八八）

（實賢著）（蔡轉載）

第九回　感情理智未許兩全　事業戀愛不能兼顧

而更深一層地感到實際的苦痛了。他恨父親，爲什麼當初不徵求他的同意，竟那樣專制地答應了人家。同時他又決定，無論如何，對這不合理的婚姻，是不能承認的。但他又不敢想，自己爲了婚姻問題，果眞破除感情，去和老人家抗爭的事。他這時明白了，無怪孫慧珠過去屢次要和自己接近，而且任看見柯玉瑚的那天，就立刻走了。更無怪父親方才，竟說出那危懼「家庭革命」的話。然而，這事情能承認嗎？自己和玉瑚的愛就是這等無聲無臭地中止了嗎？不，不，我決不能放棄了她！……這時．楚時雄偷眼看見兒子臉上神情的慘變，他深深地感到這事情的非常嚴重性。但他始終想定：娶孫慧珠是於楚庸的前途事業有好處的，自己當初固未徵求兒子的同意，是有點兒專制的意味，不合時代潮流，但假設那時真地問他，他既然已有愛人，當然不能同意，那麼這孫家的親事，就不會成立的了。所以，楚時雄並不後悔，對於楚庸，現在雖然委曲他點兒，歸終結局却是於他有莫大益處的。於是繼續說道：「這件事，當初我原是要徵求你的同意的，可是孫總裁的意思也很好，他以爲現代的青年，都崇拜婚姻自由，反對父

哈爾濱簿記傳習所　道外中七道街路西　今日唯一　並無分所

總招第五十六期男女新生

晚班　午後七時半至九時半

日班　午後一時半至三時半

▲定於十一月五日開課

有志學習者先行報名，但限志願堅定爲合格，並本所一切均重實在主義，決不作欺人，自欺虛僞等宣傳，故各期開課日，即行額滿，諒學者均知。

本所除前第四十六期謀事班均推薦熱河農事合作社一社現又推荐新京大陸會社及珠河農事合作社各一名，仍有二三處來所聘請，凡以前畢業各生無職業者來所聲明或補習以資推荐附啓　50

健生簿記學社　招生廣告　市署立案

校址哈爾濱道外正陽四道街口拐角樓上　2305

第三十一班（男女兼收年齡不限）時間 午前十時至十二時 午後七時至九時　定於十一月十五日開課

商業簿記　公司簿記　工業簿記　本埠函授　函授班

教授課程　銀行簿記如活期定期存放往來特別存放儲蓄倉庫通知存放信用抵押決算表單應有盡有　雜貨期限買賣代理客戶傭紙抵押匯兌　生財麻袋糧石呈報稅捐局各表　油坊火磨以及各工廠帳原料材料成本　販賣舊帳換立新帳　萃華金店會畢業於他校又來敝校補習　望學簿記者注意幸勿自悞　需便利外埠學者起見備有清晰講義　解透徹極易看懂現免學費僅收講義郵費爾費每月三元三個月畢業備有詳細簡章附郵票四分必寄

利達號電汽材料店　哈爾濱道裡十二道街二七　電話二二五七〇

新到　各種電動機及一切電汽材料　無線電附屬品　批發零售　2304

協和　自動車傳習所

本傳習所茲因學生日增關係。舊教室窄小。不敷應用。現已遷移寬敞之地點。因授課之生徒。居住較遠者。便利起見。特備有清潔之宿舍。對於進習課程及演車傳習。尤爲方便。內部並由校力主辦。全園生徒膳宿伙食。特設伙食部取費低廉〔詳細簡章函索寄附郵票二分〕

本傳習所長　小峰卓啓

地址　南崗夾樹街三三號（即女子中學下坎89號）松花江街停車場對面

聖佛醫社

治療科目　內科．外科　產婦人科．小兒科　皮膚科．花柳科　耳鼻咽喉科　眼科．放射線科

地址：哈爾濱道外桃花巷西口　電話八四四〇

天泰銀行特別往來存款！

特別往來存款，利息很是優厚．如有富餘款，無論多少，均可存入，又便利，又穩固．

存入手續

一，存款以國幣拾圓即可，開立存戶，由本行發給存摺，以後不拘數目多少，隨時可以存取．

一，利率爲百圓一分五厘（每百圓每月四角五分）每三個月計算利息一次．

一，取款時須要印章，隨時可以支取，留有印鑑者．

一，存入或付款時，本行都備好存摺，交本銀行．

總行　道裡新城十三道街拐角　電話（三七〇四）（五二一九）

支行　道外北五道街（電話八〇八七）

大批電動機　大小馬力俱全價格低廉　其他各種電氣用品　一應齊備批發零售

中央大街四十三號　中央電氣洋行　電話三三二二一　8168

新華樓　小賣部　西餐部

適合時令特備各種清潔菜品　助君加餐有益衛生　新設西餐部每日午間開售午飯　午後晚餐咖啡味美價廉

道裡新城大街　電話帳房　二九九四　五八二三

專門包治　淋　濁

德國醫學博士　布爾蘇闊夫

專門（治療）花柳　皮膚科　心臟科

接診時間　午前八時至十一時　午後五時至八時

地址　道裡外國四道街路北三十五號二層樓上

德國醫學博士　莊結爾萬

道裡外國三道街六十三號

專治淋病皮膚花柳虛弱內科

接診時間　午前八時至十一時　午後四時至七時

利華商場　哈爾濱道裡石頭道街西端　電話七七四八

男女西服大衣　協和服　式樣多．價目廉．

如蒙賜顧．無任歡迎．　2449

介紹日本律師啓事

日本律師湯川昇先生

畢業於京都帝國大學法科，得法學士學位，遠涉歐美，精研各國法律，曾任檢察官，後充辯護士，學識淵博，經驗宏富，現已來滿設法律事務所於哈爾濱道外新世界三層，以日滿一體之精神，解決各人相互間之糾紛爭事件，如有生命，身體，財產，自由，名譽等受有不法侵害者，可速向先生求救助，必有圓滿之結果也，此啓

法律事務所　電話八四四三番（有滿語譯員）

介紹人　刁子明　周健龍　趙慶祿　李銓亭　范介卿　曲壽山　趙含章　高保山　韓庚辛　胡鏡波　等全啓

霽虹學社商業簿記班招生

◎特聘專門教師，負責教授，決非虛僞宣傳，貽悞學者

學額　四十名

授課時間　每日午前十二時至二時　午後七時至九時止

開課日期　十月十日

畢業期限　三個月

本社簿記班每月十日招添新班

外埠特備宿舍

社址〈哈爾濱道裡外國七道街

應時食品　涮羊肉鍋上市

永安號—道裡新城大街　天福號—道裡十道街　天福號—道外景陽街

梅濁尅星　德國製造

淋病非透膜殺菌，不能斷根，幾乎盡人皆知，無待贅述！惟具正具有透膜殺菌能力之藥物，舍德國「梅濁尅星」外，現在東西各國，尚無同等藥力之出品，此則爲病家所宜注意者也！

特種梅濁尅星　五淋白濁　一金斷根

哈爾濱道外六道街　柯爾登洋行總經理

防空上重要實驗
人在防空室中的耐久程度

密閉在小屋子裏的人們，能在裏頭能忍耐到什麼時候，這是在防空建築上，不容忽視，而很有興味的人體實驗，這種實驗，已經大阪市立衛生試驗所施行了，事實是把二十個所員，緊緊的裝在四疊大小的屋子裏，用紙條嚴密的糊上後，而開始實驗，詳細測定氣溫之上昇，炭酸瓦斯，酸素之變化，或體溫，呼吸脈搏，血壓等等，歷經兩點鐘，到午後三點鐘試驗完了。

△室內溫度：最初是二十九度，及第二小時昇到三十五度二。

△炭酸瓦斯量：最初大概完全是零，最終昇到百分之三。

△酸素缺乏量：開始是百分之二十一，到最後成為百分之十七，生體必需的最少限度，是百分之十五，所以僅酸素量還能忍耐一小時有餘。

△體溫：在最後都昇高一度。

△呼吸：起初是二十前，到了第二小時，最大數到二十七。

△脈搏：七十四，八十，最終到九十前後。

△血壓：沒有變化。

△感覺：入室後經過五分鐘，即有汗水，雖然想讀書，但是一會兒，注意就漫散了，到第一小時的時候，論文就是念了，也不明白意譯，紀行文那樣文章，怎樣也念不明白，到了第二小時，紀行文也不能念了。

總觀以上，得了可寶貴的收獲，再是，裝在像罐頭狀態小屋子裏，最緊要的，是發汗的作用，怎麼樣，汗線機能發達的，可以說獲得最後的收獲云。

今年赴滬各旦角
皆王瑤卿桃李

北京特訊：南伶北來，北伶南下，南北梨園之聯繫，於此可謂極矣。南伶北來，亦有數種，一係本為北伶，在南方寄居多年，所學亦係京派，到京後，即能大紅而能立足，如金少山，李少春，黃玉麟等是。一是本係南伶，至北京作旅行公演者，如周嘯天，小楊月樓等是。至北伶南下，最初亦被人視為異派，不受歡迎，因彼時滬上所演之戲，多成本大套，佈景機關，五光十色，而京伶往演者，皆九家坡，玉堂春，六月雪等唱作重頭戲，丑角插譚打科均用京白，（當時京丑為迎合滬人，曾在劇中串用蘇語對白）人皆不懂，故未能有佳獲。後北京中各大名伶相繼出演，皮黃大盛，票界人數亦日增，直至近一二年來，北伶在滬大受歡迎，且京丑非用京白不足以言「京朝派」，尤為歡迎老戲，如程硯秋，言菊朋，毛世來，侯玉蘭等，均演唱工老戲如六月雪，御碑亭，法門寺，玉堂春等戲。由此可證滬人聆皮黃劇程度之增高，北伶南下之風，由更是熾。

今年北伶南下者尤多，只頭牌即有毛世來，章遏雲，言菊朋，侯玉蘭，宋德珠，吳素秋，趙金蓉，梁韻秋等，未來者尚有荀慧生，譚富英，張君秋，王玉蓉等。而以上各角中，只戲校學生，即有宋，侯，吳，趙四人。尤有巧者，即以上各旦角，及未去之荀，張，王，均為王供奉瑤卿之桃李。荀，章，侯，趙，宋，王皆直接者，毛，梁均荀徒，及張皆呼王為師爺。由此可知王派在全國梨園界之潛勢力，更符合「桃李滿天下」之語也。

今年戲校學生在滬大出風頭，宋，侯，吳，趙四人為母校在滬爭光，更為同學們在滬創一生命線。此次尤有一特別巧之佳話，即宋德珠吳素秋本月八日夜，同時在滬演四郎探母，均為全本，一在黃金，一在更新。二人均飾鐵鏡公主。同日，同時，同戲，同角色，同票價（二人最高皆一元九角），何如此之巧也。

廢物利用
破襪子改整襪（二妙）

襪子破得不能穿了，但襪筒常常一點沒有壞，那麼，整個襪子不要了，很可惜。現在有一個簡便方法，使舊襪筒變成有用的東西－整襪子。

把舊襪子的破襪腳剪下，棄掉，襪筒放平如圖A，從0起往上量好襪腳須要之大小至C剪一深約八九分與襪筒垂直之口，將預先備好，硬紙作成之襪腳樣圖B撐入如圖G於是所剪之口乃分開讓出腳跟如圖G中，再取布或不够再改做襪子之舊襪筒依腳跟大小剪裁，補上去，腳尖處再縫合適，襪子成功了。

注意：長筒襪可以改短筒襪，短筒襪 可以改小襪。

中國影壇的動向
＝從貂蟬說到神怪片＝

中國影片自「貂蟬」一片成功後，各電影公司都趨於攝製古裝片這一途，最近即有已經公映的「武松與潘金蓮」，「兒女英雄傳」和「楚霸王」。

日本現代文學家菊池寬說：「將歷史上的人物，付以現代意義，從藝術上講法是可以的，但太丟曲了歷史總是不好的！」卜萬蒼改造了貂蟬的人格：將貂蟬說得怎樣有國家思想？不惜犧牲尊貴的肉體，去殺害叱咤風雲的一代梟雄董卓，這種描寫方式是十足的令人驚異的，如果用稍研究史實的眼光來推測，當然是因為王司徒仇恨董卓，又被董卓的權勢所脅迫不得已獻貂蟬當作馬屁用，後來因貂蟬熱戀呂布，慫恿呂布結果董卓，這正是王司徒的聰明，縝密的謀算，如果把貂蟬的人格升高到一個愛國的幗國英雄，則大可不必

同樣的潘金蓮也被吳村予以一個新的評價，給予使人厭惡鄙棄的潘金蓮一個新的生命，吳村的製做真當得起是技巧的藝術的創作，他企圖描出舊社會制度的女性叛逆，其實這樣傻瓜，把潘金蓮一個最浮蕩的婦人，而替她申辯，使千萬人都同情她的環境，崇拜她是一位「戀愛至上主義者」，吳村算是替有名的蕩婦吐了一口悶氣！

至於「兒女英雄傳」既是承襲了過去的武俠，惡鬪，機關佈景的老調，再加雜一些生硬的愛情的穿插，此片則不如前者的丟曲史實的 還會有 些許的意義！」

藝華公司請王次龍編導「楚霸王」一片時，公司當局並準備十萬元作攝製本片的資本，此片的成績不會丟曲了歷史，而成為一種不倫不類的東西，因為這部影片由王元龍主演，在過去王氏兄弟曾攝製過以三國作背景的古裝偉大歷史片，這一次可謂駕輕就熟，何況次龍的導演手法是早有定評的。

除此片以外，中國的影壇却呈現着一種開倒車的趨勢，又走向神怪離奇的這條路上去像「冷月詩魂」，「地獄探艷記」等片，都是迷離魍魎的故事。「冷月詩魂」是由恐怖影片導演家馬徐維邦導演，全劇描寫人與鬼共同生活，並解釋人類對：「人死了更做鬼鬼死了變做什麼？」的疑問，如果用恐怖的眼光來批評，這種還算是夠刺戟的片子。「可是地獄探艷記」却完全利用小市民的心理，伸張起來，對「鬼門關」，「十二輪廻」，「十殿閻君」等予以一個最理想的描畫，並加插一種最卑鄙的男女沐浴的鏡頭，更顯示出導演楊小仲的拙筆。

綜之，中國影片這新的動向，並不能使吾人歷觀的，應該拔出腿來邁進新的途徑！

民初北京紅伶
何翠寶再登氍毹

坤角演武生，在現代雖不足為奇，倒退三十來年，却令人驚訝！因為脚底下的一彎新月，先成了問題。那有桓桓武夫，脚下不盈一握的。民國後，女角在京，以「蠻裝」而演武生的，一見再見，縱然有特製的厚底靴，可以遮醜，究竟不是樣兒。

女性唱武生，在江南方面，賽活猴大概是很早了。但在京津，要以何翠寶得風氣之先。什麼趙紫雲，蓋月樵，雲金紅，桂雲峯等等，都在其後。這和南方的小春來，（事小樓即北京市戲園演丑角的那位）在小活猴以後，是一樣的。

何翠寶，是杭州駐防旗籍，因為她上輩出關游宦，她便在關外降生。以後家計中落，她就入了戲班學戲，從師傅之姓登台獻藝。清末時節，她在天津，和小小余三勝（叔岩），白文奎，小桃，小翠，小蘭英等，男女名角，同台演唱，終於因為女性演武生的關係，大享盛名。所以清末出版的「名伶小傳」內，她也占了一頁，不過因為撰這書的人，對她有些芥蒂，在結句上，肆行報復主義，這是當時人們認為缺陷的。何翠寶首次到北京，在民國六年，入第一舞台演義務戲一場，開始以藝術和北京人士結緣。以後，即未登台。直至去年，為生計所迫，再現色相，打算鬻藝餬口，論她的藝術，雖不能和楊小樓，尚和玉這些老伶工並駕，可是她半生經驗所得，加以早年和各大名伶同台，所受的薰陶，精心揣練，藝術上確乎比後起的脚色，來得地道，實是坤角武生中一個典型人物。

滿洲古蹟誌
史地

（續） 白鶴

先從現時之實物觀察此『扁體壺』，其體輪及局部分置之狀況，與現『豢鳥者之『鳥籠』上所掛之『飲水壺』，無顯著出入之歧異，以之質証於現今任何人，亦均能承認此扁體壺與『飲水器』之極相若也，進一步，即以此古物示於今人曰：

「此製造拙劣之『飲鳥壺』也……」云云，任人亦必信然不以為詒也，

再從實物狀況考察之，脫不以『飲鳥器』之名分居之，一時實難知其為原負何等使命之事物，恐檢遍古籍，亦其類罔從，狀若『墨水壺』耶？則其紐物之置有何其不類耶？『某何物耶，其唯飲鳥壺耶？』任人觀此亦必聯想及於斯。

電影的秘密與技巧〔五〕

滿洲映畫協會企劃課 楊葉

「國法無私」的攝影和取景是很幽美的，其中有一個很詩意的鏡頭，李明和郭紹儀並肩走着的時候，有片片的雪花不住的飄下來，落了李明和郭紹儀一身，啊！這可是真的了罷！不！不是，也是假的，原來那雪花是於空中撒下來的白色的麵麩子呀！

「大陸長虹」裡有個很驚人的鏡頭，就是失火的場面，黑烟滾滾，火焰萬丈，燒的那所房子崩潰塌倒，人們從裡邊是拼命的跑出來，啊！那是真房子罷，可是，諸位要想一想，若是真房子得費多少錢哪！那也是假的，是在寬城子露天搭的佈景呀！

「知心曲」裏有個李鶴跳唐歌舞的場面，在跳的漂亮極啦！這在不知道李鶴的人，都以為真的是她跳的了，其實稍與她接觸過的人都知道，李鶴跳布魯茲還很勉強呢，何況唐歌呢！原來照面部的時候是李鶴，照胸部的時候便是舞步熟練的舞女了，李鶴的唐歌舞是由舞女代替的呀！

「真假姊妹」的主角鄭曉君，是個悲劇的脚色，在全部片子裡各鏡頭，我們幾乎都看見她那水零零的大眼睛裡，含着很晶瑩的悲傷眼淚，本來，鄭曉君的演技是純熟的，這是人所共知的事情，她的眼淚，確是由於她那純情的還真的演技而流出來的，不過，也有一個鏡頭，一時的因為情緒不能來得那麼快，為了急於拍攝，便點上少許的老篤眼藥，以代替真的眼淚，可是，這在銀幕上一點兒也看不出來的，所以說，鄭曉君的眼淚是真的，但有的時候也是點的老篤眼藥，

「真假姊妹」裡有個夜間暴風的場面，鄭曉君的寢室已經消燈了，可是那白亮的閃光，照的睡在床上的鄭曉君時隱時現，同時，那怕人的雷聲也不住的降降的作響，閃是真的嗎？雷是真的嗎？不是！是假的，原來打閃是打的炭素電光，打的雷是搖的洋鐵板，

「真假姊妹」裡有個老太婆，有個老的白了髮，掉了牙，滿臉都是皺紋的老太婆，那是誰呢？是張敏，張敏是個七十多歲的老太婆嗎？不！不是，是個年僅二十一歲的妙齡少女，可是，怎麼竟老的那樣了呢？其實，張敏並不真的老的那個樣子，其所以那樣，那完全是化的裝！白頭髮是抹的鉛粉，臉上的皺紋是畫的，脫落的牙是貼的黑紙片……

歐洲大戰爆發
好萊塢照常攝片
出品內容迎合時代性

好萊塢對於外界的環境，一直是最敏感的，過去遠東市場上的不安定。已經着實够他們費一番心思了，而今世界諸大影片市場有着最密切關係的歐洲，也捲入了戰爭的風雲，這一件近代史上的大事，對於好萊塢製片業的命運，是有最大的決定作用，這一點是誰也能想得出來的。

因之，好萊塢製片家們重視，正不下於各國大政治家，在最近兩個月內他們所旦夕不忘夢寐孜孜的一個大問題，便是大戰爆發後好萊塢製片事業應當怎樣？停止攝片呢還是繼續進行？

現在歐洲大戰已經爆發，而好萊塢製片家們在這非常時期中的製片方針，經過長時期的研討。也有了一個最後的決定了，那便是，在美國未捲入戰禍之前，決定照常製片，雖然歐洲大部份的市場都喪失了，但美國國內的市場還有生意可做，本來美片的銷場，大部份是在國內的。此外，遠東方面以及太平洋中的一部份市場，即使在大戰中，也沒有到完全喪失的地步，並且或許還能因為英法片產量大減，暫時沒有了競爭的對手，反而能够刺激起一點國外市場的美片銷路也說不定，在這些理由之下，好萊塢決定在歐戰爆發的初期，暫時仍按照原定方針，繼續攝片。

但所謂「按照原定方針」，也並不是完全一成不改的意思，在出品的內容上，就有一點小小的變動，對於戰事及愛國性的歷史片，打算較積極一點攝製，而對輕鬆的風情喜劇，則將把產量減至最低限度，換句話說，他們打算今後的出品更能迎合時代性一點——但這我們可不要弄錯了以為是好萊塢製片作風的改變，事實上，這依舊是一種巧妙的「生意眼」而已。（舒芒）

東昇泰貨店（即前東泰號）
最新流行式男女皮棉大衣備齊
式樣新奇・品質優良
各種皮張・貨多價廉
▲聘有專門技師定做男女西服大氅
地址哈爾濱道裡新城十二道街 電話（批發二三三四 零售五二八三）號

永餘攝影社 道外景陽街路西 電話二三三二三番
是新創設的攝影場・
是藝術的最高峯・
嶄新的設備、精密的機械、
時代的藝術、齊備的材料、
我們這裏都有

北滿自動車學社
▲開幕招生廣告▼
本學社為技術化時代化特設之專門學社內容設備完善特請專門技術教師教導懇切講解精細 現已開幕特招優待生一班有志青年盍速報名免悞良機
詳細簡章函索即寄（附回件郵票）
社址哈爾濱市道外許公路 六號
借用電話六五三四

福順東印書局遷移
「新址道裡新城東六道街路北啓事」
謹啓者本號為擴充營業起見 特由中國十四道街遷移於道裡新城東六道街路北照常營業 因恐各界尚未週知特此謹告
並有新設大批書籍文具歡迎參觀
哈爾濱道裡新城東六道街
福順東印書局啓
電話六八〇三番

恒昌茂百貨店
新型的：
男女大衣・西服
協和服・小孩服
色多・樣美
歡迎參觀
地址 道裡南市場十三道街口
電話七六六五番

警察廳立案 實業部註冊 濱江省許可
除毒良藥
謹防假冒〜**延壽丹**
專戒嗎啡毒癮能補身健體大補損害每日按法服用斷根絕癮毫無痛苦不悞工作請同胞們購服試之就知良藥之功教，
定價 小盒八角 大盒一元五角
代理家特別優待
總發行部 濱江省道外七道街
全生堂啓

治淋藥最新發明
「內歐治淋」效力極強

五淋白濁內歐治淋
各館大藥局均有代售

新治淋（ネオヂリン）
武藤宇佐美兩醫學博士推獎之最新藥新治淋（ネオヂリン）該所研究部乃以多年苦心研究之結果而完成之殺菌力最強急性慢性惡性之淋病消渴等服藥後在短時期則即能減退濃及痛必定歡喜
醫治効用 急性及慢性淋病消渴尿道炎膀胱炎巴魯托魯氏腺炎腎盂炎由淋病而起之誘發諸症
服量用法 一回用一個一日三回內服（飯後一時間）丸原個呑下由淋病而起之左之女子並發症以新藥アネナノル用之可也白帶下子宮內膜炎卵巢炎外膜炎周圍炎喇叭管炎頸管加答兒後強症尿道膀胱炎實質炎腫炎等之急性慢性子宮病及癢糠瘡傷糜爛
山本回生堂製藥所
北滿總代理店 哈爾濱八站南馬路二號 日本實業株式會社 哈爾濱出張所 電話二九二零 六九七三 振替貯金哈爾濱二二一一番

本律師代理民刑訴訟並商事一切非訟事件應聘常年法律顧問
哈爾濱市公署交通局 奉天商工銀行 顧問
哈爾濱航業聯合局 中國銀行
退職陸軍法務官
陸軍大臣指定辯護士
律師法學士
岡野博一
哈爾濱市道裡中國十道街二十號 電話四九一五號 8432

安光普編
法制經濟大意及基本法註釋
「文官考試・武官常識・不可缺之參考書也」
哈爾濱市道裏新城大街
發行所……天一印書局 電話六一二三八
定價並製貳元 特製貳元二角
外埠加一
新京代售處 全國各書局均有代售
本埠道外 四寶堂 萬源東 成文厚

諸君！
欲用眞正英國毛布材料做好的西服
請光臨敝處選購
—本號創設於一九二五年—
的確物美價廉
不是虛偽宣傳光臨試購方知所言非謬
切爾諾莫爾斯基—維什聶夫司基
道裡中央大街九十號二層樓上 電話二〇九七 3392

日語夜間補習班秋季開講
九月一日開始
下午五點鐘至十點鐘每日
標準日本語讀本一卷六卷
實用日語會話 日本口語文法
道裡斜紋四道街 馬家溝國課街
龍光學院 7242

一九四零年的
新型**男女皮棉大衣**
樣多價廉 歡迎參觀
道裡南市場七線大汽車終點
新市商場百貨店
電話二一七〇六番

秋林株式會社售貨廣告

春夏已往秋冬又來　敝社特備國外各種毛皮及毛皮裝飾品一應俱全皮大氅・婦女外套及上身修補洗刷整舊如新

定做男女小兒外衣

工精物美不悞主顧

南崗
道裡　秋林株式會社啓

1845

感謝長鬚于道人仁術

敬啓者鄙人趙廷相寓道外十六道街因五歲小兒在街玩耍至晚未歸家人大驚四處尋找終無下落經友人介紹道于人處占得一卦道人云落在東南方明日當有不自尋來之兆翌日聞叩門聲甚急啓而視之果一老婦送小兒至詢話始末老婦云住街東太平橋是日晚歸見此子啼哭於路側攜之歸家始知為君家子是時夜已過半兒亦大困乏遂安之今晨始送還耳余謝之老婦不受而去又友人劉耀亭君以貨欵七百元自放櫃內封鎖未半日箱鎖未動錢竟不翼而飛自覺失之奇異乃往于道人處占卦道士斷曰此欵未失君可置酒筵於庭前俱得共食之席間高談因果及得之已往勿須咎也友然之末幾結果於隅下得之吾二人深感道師之靈術每有疑難必往求之所言眞如利刃剖竹豁然故特為登報聲明仰各界諸君遇事迷悶而不能自決者可往求之

感謝人，趙廷相，劉耀亭，同啓

寓哈爾濱道外北小六道街路西　聲遠堂

C-654

老牌調味精粉

味の素

（味之素）

現身說法

味の素、是每餐的必需品、確是延年益壽的要素！諸君欲得健康幸福、速用勿疑。

加上一匙・美味千倍

●價目每大小瓶國幣壹圓五角

▲總發行濱江省正陽五道街　泰華西藥商行

入了嚴寒的冬天　大人小孩感冒是不可免的　感冒是惹起肺病的根源　亦能引起舊肺病之復犯　凱輯氏割咳早脫為醫治肺病！

鎮咳將軍

主治

- 一四時感冒之咳
- 一男女虛弱之咳
- 一年老虛喘之咳
- 一小兒百日之咳

本埠各大中西藥店以及各省各縣藥房均有出售

▲請看：山西堪輿大六壬神卜張青雲奇卦

山西張青雲先生。乃堪輿家之名士也。深得術學奧妙。善知過去未來，天文，地理，人事，星移，斗轉。尤善推測。大六壬之。天道，地道，人道，之出奇。知市面，錢糧之漲落。求謀之成敗。階級之進退。婚姻之美惡。病人之生死。至於大批八字。選擇吉日。合婚擇娶。凡疑難有不可解者。而先生之神卜。成効一言決定判斷明晰　住址道外北小五道街青磚樓下　全啓

。介紹人　張子亭　楊壽臣　白榮五　劉樂亭　梁繼武

442

哈爾濱地方法院所屬　司法代書人傅桂芳事務所

現住所：哈爾濱市道裡石頭道街三十一號「即北貫實街拐角」

茲將本司法代書人專辦各種登記事項開列如左

一，不動產登記，一，商號登記，株式會社登記，合名會社登記，合資會社登記。一，船舶登記　一，工場抵押及礦業財團抵押登記　一，法人登記

OMNIN COMET

オムニンコメット

謹告友邦滿洲國各位醫家

較從來輸入之歐洲製品優越

非特異性的免疫劑出世

翁睦寧

扣美透

東洋同種製藥之始祖

滿洲醫科大學附屬病院　滿鐵各病院　各私病醫院　均賜採用之榮

特長

一、效果　在應用範圍上較歐洲製品或他種類似品、絕對優越

一、副作用　絕無

一、價格　至廉

一、配送　在滿洲國各地藥房均有出售、萬一貨售淨時、於數日內、即可直接從本社送品

適應症

流感肺炎其他

為各科權威之本藥。對於實驗報告。已達數千。關於之熱性炎衝性。傳染性。化膿性諸病及結核病等。有效無害

包裝價格

一CC……五管裝……一、六五
〃……一〇管裝……三、二〇
〃……五〇管裝……一五、〇〇
〃……一〇〇管裝……二七、〇〇

贈送詳細說明實驗書

製造發賣處

株式會社　黑田藥品商會

本社　大阪市東區今橋二丁目
支店　東京市日本橋區本町三丁目